

  
Gemeinde **Fläsch**



**Jahresrechnung 2023**



## Jahresrechnung 2023

### Inhaltsverzeichnis

#### **Allgemein**

Jahresberichte	Seite	2 – 11
----------------	-------	--------

#### **Jahresrechnung**

Erläuterung der Jahresrechnung	Seite	12
Abweichungen Erfolgsrechnung	Seite	13 – 15
Bilanz	Seite	16 – 24
Erfolgsrechnung	Seite	25 – 36
Investitionsrechnung	Seite	37 – 41
Anhang Jahresrechnung ( <i>gemäss separatem Inhaltsverzeichnis</i> )	Seite	42 – 51
Erfolgsausweis und Finanzierungsausweis	Seite	52 – 53
Geldflussrechnung	Seite	54 – 55
Kennzahlen	Seite	56

#### **Berichte**

Bericht der Revisionsstelle RRT Chur	Seite	58 – 59
Bericht und Antrag der Geschäftsprüfungskommission	Seite	60
Funktionärsliste	Seite	61

## **Bericht des Präsidenten**

Geschätzte Stimmbürgerinnen und Stimmbürger.

Auf den nachfolgenden Seiten erfahren Sie, was in den einzelnen Ressorts im Berichtsjahr 2023 geschehen ist. Die Ressortleiter informieren über die aus ihrer Sicht wichtigsten Punkte des vergangenen Jahres.

### **Gemeindewahlen**

Wie immer in den ungeraden Jahren, war auch 2023 ein Wahljahr. Im Februar fand die Wahlversammlung statt. Neu in den Gemeindevorstand gewählt wurde Lisa Stocker. Die bisherigen Schulräte Rebekka Wyss und Daniel Brunnschweiler wurden, als Vertreter von Fläsch, in den neu gegründeten Schulverband Bündner Herrschaft gewählt. Neu in der Baukommission arbeitet Marco Pally mit und Markus Urech wurde als Mitglied der Geschäftsprüfungskommission bestätigt.

### **Ortsplanungsrevision**

Auch 2023 hat uns die Ortsplanungsrevision stark beschäftigt. Im Frühjahr erhielten wir den Vorprüfungsbericht des Kantons und darauf basierend diskutierte der Gemeindevorstand an seiner Landsitzung die Kernelemente der Ortsplanung und das weitere Vorgehen. Im November wurden die gesamten Pläne und Dokumente im Rahmen der öffentlichen Mitwirkung aufgelegt.

### **Sanierung Grundwasserpumpwerk**

Die Sanierung des Grundwasserpumpwerkes 'Mühle' ist ein bereits seit längerer Zeit laufender Prozess. Die Planung und Sanierung ist ein Gemeinschaftswerk mit dem Bund (Armasuisse), welcher zum überwiegenden Teil die Kosten der Brunnensanierung zu tragen hat. Trotzdem wird für die Gemeinde Fläsch ein grosser Finanzierungsbedarf bestehen, denn der Ersatz der gemeindeeigenen Pumpen, Steuerung und Wasserleitungen bleiben Sache der Gemeinde Fläsch. Bei der Umsetzung gibt der Bund den Zeitplan vor und so gehen wir aus heutiger Sicht davon aus, dass die Bauarbeiten im Jahr 2026 stattfinden werden, sofern die Gemeindeversammlung den dafür nötigen Kredit bewilligt.

Neben der Planung der Sanierung des Pumpwerkes lag 2023 ein weiterer Schwerpunkt bei der Umsetzung der überarbeiteten Grundwasserschutzzone. Um auch in Zukunft das Grundwasserpumpwerk betreiben zu können, wurden, in Zusammenarbeit mit dem kantonalen Amt für Umweltschutz, eine ganze Reihe von Massnahmen zum Schutz des Grundwassers erarbeitet. In einem nächsten Schritt müssen diese umgesetzt werden. Auch hier wird erst noch die Gemeindeversammlung über den nötigen Kredit entscheiden.

### **Neue Gemeindeschreiberin**

Im Sommer konnten wir mit Petra Poletti die neue Gemeindeschreiberin begrüßen. In der Zwischenzeit hat sich Frau Poletti bereits sehr gut in ihren Aufgabenbereich eingearbeitet und wir sind froh, dass wir diese wichtige Stelle wieder mit einer starken Persönlichkeit haben besetzen können.

### **Dank an den Vorstand**

An dieser Stelle danke ich meiner Vorstandskollegin und meinen Vorstandskollegen für die aktive Mitarbeit und den Mitarbeitenden der Gemeindeverwaltung für die breite Unterstützung.

# Jahresberichte des Gemeindevorstandes

**René Pahud**  
**Baufachchef**

## **Hochbauprojekte**

Die Baukommission hat der Baubehörde für 16 Neu- bez. Umbauten die Erteilung einer Baubewilligung empfohlen und insgesamt 9 Klein-Baugesuche zu Händen der Baubehörde aufbereitet.

Darüber hinaus hat die Baukommission einige kleinere Projekte durch den Bewilligungsprozess begleitet, Bauabnahmen durchgeführt und auf die Einhaltung des Baugesetzes geachtet.

## **Strassenbau**

Die Verbindungsstrasse von der Augass bis zum Platz beim 'Haus am Brunnen' konnte termingerecht und professionell abgeschlossen werden. Die beteiligten Unternehmen haben sehr gute Arbeit geleistet, vor allem auch im Hinblick auf die sehr engen Platzverhältnisse. Der noch fehlende Deckbelag wird in der ersten Jahreshälfte 2024 eingebaut.

## **Totalrevision Baugesetz**

Im Zusammenhang mit der Ortsplanungsrevision wurde auch das Baugesetz überarbeitet. Je nachdem, wie sich der weitere Ortsplanungsprozess entwickeln wird, werden weitere Anpassungen nötig sein, bis das neue Baugesetz der Gemeindeversammlung vorgelegt werden kann.

## **Bemerkung zur Ortsplanungsrevision**

Nach eingehender Prüfung der Rückmeldungen aus der Mitwirkungsaufgabe, hat sich der Gemeindevorstand dazu entscheiden können, in einem bescheidenen Umfang, einige wenige Parzellen, resp. Teilparzellen der ZkbN (Zone künftige bauliche Nutzung) zu Bauland machen zu wollen. Vorausgesetzt, die Gemeindeversammlung stimmt dem zu, würde auf diesen vier Flächen in den kommenden vier Jahren wieder etwas gebaut. Dazu kommen mögliche Projekte auf den neun noch unbebauten Baulandparzellen. Damit wird auch in den kommenden Jahren eine gewisse bauliche Entwicklung in Fläsch möglich sein. Diese wird nicht massgeblich den Verkehr beeinflussen, denn selbst wenn alle vorgängig erwähnten Parzellen bebaut würden, was eher unwahrscheinlich ist, bleibt die Bevölkerungsentwicklung unter 1% pro Jahr, über die kommenden 15 Jahre, bis zur nächsten Ortsplanungsrevision.

**Daniel Brunnschweiler, Statthalter**  
**Bildung, Gesundheit und Soziales**

## **1. Bildung**

### **1.1. Einführung**

Trotz guter Ergebnisse der Evaluation 2023 kam es im Team der Lehrpersonen leider zur 4. Kündigungswelle in 5 Jahren. Somit löste zu Beginn des Schuljahres 23/24 ein neues Team das alte ab. Dafür, dass der Betrieb der Schule stets tadellos verlief, dankt der Schulrat dem alten und dem neuen Team sowie der Schulleitung.

### **1.2. Fünf Jahre – vier Kündigungswellen**

Die Stabilität des Lehrpersonenteams ist dem Schulrat ein sehr grosses Anliegen. Umso grösser war die Enttäuschung, als fast alle Lehrpersonen kündeten. Da dies in fünf Jahren bereits zum vierten Mal passierte, sah der Schulrat nicht bloss ein operatives, sondern ein

grundlegendes und somit strategisches Problem. Darum hat sich der Schulrat die Aufklärung der Ursachen für die Kündigungen zur Aufgabe gemacht. Im Laufe einer umfangreichen Untersuchung und Gesprächen mit allen Beteiligten stellte sich heraus, dass bei jeder Person eine andere Verkettung von Ursachen zur Kündigung geführt hatte. Diese Ursachen klassierte der Schulrat in persönliche und systemische. Bei persönlichen Ursachen kann der Schulrat nichts unternehmen. Bei den systemischen Ursachen hat der Schulrat über zehn Massnahmen beschlossen, um diese zu beseitigen.

Beispiele für Massnahmen sind u.a.:

- Aufwertung der Position der schulhausverantwortlichen Person mit
  - höherem Pensum
  - mehr Kompetenzenzur Unterstützung des Aufbaus des neuen Teams
- Verbesserung der persönlichen Beziehungen an den Schnittstellen der Schule zu anderen Stellen mit
  - klaren Regeln
  - gemeinsamen Anlässen
- bessere Einbindung der Eltern mit einem Elternstamm

Im Februar 2024 konnte die letzte dieser Massnahmen umgesetzt werden.

### **1.3. Schulverband**

Nachdem alle drei Verbandsgemeinden im Dezember 2022 der Errichtung des Schulverbandes Herrschaft zugestimmt hatten, stand 2023 im Zeichen der Umsetzung. Bis zum 31.12.2023 mussten alle Voraussetzungen geschaffen sein, damit der Betrieb des Verbandes ab 01.01.2024 sichergestellt war.

Das Projektteam, das schon die Entscheidung zur Errichtung herbeigeführt hatte, meisterte unter tatkräftiger Mithilfe der Gemeindeverwaltungen und der Schulleitung auch diese Aufgabe: neue Arbeitsverträge, Versicherungen, Website, IT-Organisation, etc.

Seit Anfang Januar 2024 läuft der Betrieb im Schulverband reibungslos. Der Schulrat dankt auch dafür allen Beteiligten herzlich.

Damit gibt es keinen Schulrat von Fläsch mehr. Mit Rebekka Wyss und Daniel Brunnschweiler ist Fläsch im neuen Schulrat des Schulverbandes vertreten. Belange, die Fläsch direkt betreffen, werden weiterhin durch diese beiden Schulräte bearbeitet.

### **1.4. Neues LP-Team**

Dank umsichtigem Vorgehen und grossem Einsatz der Schulleitung gelang es, rechtzeitig neue Lehrpersonen für die Arbeit in der Schule Fläsch zu gewinnen. Dafür dankt der Schulrat der Schulleitung umso mehr, als aktuell bekanntlich ein grosser Mangel an Lehrpersonen besteht.

Mit neuem Schwung startete dieses neue Team das Schuljahr 23/24 mit einem gelungenen Schulanfang und unterrichtet aktuell 60 Kinder in Kindergarten und Primarschule. Damit ist nicht nur der Bestand der Schule gesichert, wir machen uns sogar Gedanken, was zu tun wäre, wenn sie weiterhin wächst.

### **1.5. Anlässe**

#### **1.5.1. Fläsch entdecken**

Im Rahmen der Begabungs- und Begabten-Förderung hat die Schule 2023 unter Leitung von Esther Albers das Projekt 'Fläsch entdecken' durchgeführt. In verschiedenen Formaten lernten die Kinder unser Dorf und seine Bewohner kennen. So erfuhren die Kinder Interessantes über verschiedene Berufe von Fläscher Einwohn-

nen, arbeiteten im Bistro oder entdeckten biologische Kostbarkeiten im Unter Ellstein. Zum Schluss präsentierten die Schüler in einem gelungenen Anlass ihre Entdeckungen. Das Projekt war ein voller Erfolg. Für den grossen Einsatz gebührt dem Team unser herzlicher Dank.

#### 1.5.2. Schulweihnacht

Das neue Team der Lehrpersonen liess sich eine ganz spezielle Feier einfallen. Diese begann wieder in der Kirche, wo die Kinder besinnliche Lieder vortrugen und die stellvertretende Pfarrerin Evelyn Cremer eine bebilderte Weihnachtsgeschichte erzählte. Zum Abschluss sangen die Kinder das neue Schulhauslied. Weiter ging es mit einer animierten Installation auf dem Pausenplatz: Die Kinder der 5./6. Klasse hatten in jedem Fenster ein bewegtes Schattenbild geschaffen. Zu vorgelesenen Texten wurden die einzelnen Fenster vorgestellt. Dank den Landfrauen gab es wie immer die beliebten Zöpfe bevor sich alle an heissem Punch aufwärmten und mit kurzweiligen Gesprächen den Anlass abschlossen.

## 2. Soziales

Im Jahre 2023 stiegen die Kosten der Sozialhilfe. Im Jahre 2022 betrug der Netto Aufwand der Gesetzlichen wirtschaftlichen Hilfe 27'372 CHF. Im Jahre 2023 stieg dieser auf 128'833 CHF. Somit wird der finanzielle Spielraum der Gemeinde auch von dieser Seite enger. Die Gemeinde verfolgt die Lage systematisch. Dazu wird der Kontakt zu den zuständigen Stellen gepflegt.

Nach Gesetz übernimmt die Gemeinde Kosten für Menschen, die weder genügend Einkommen noch Vermögen zur Bestreitung ihrer Lebenshaltungskosten haben. Sind diese Voraussetzungen nicht gegeben aber zu wenig liquide Mittel vorhanden, so übernimmt die Gemeinde vorübergehend die Kosten. Sie muss diese Kosten aber den Empfängern belasten, sobald diese über entsprechende Mittel verfügen.

## Jürg Vinzens

### *Öffentliche Sicherheit, Kultur + Freizeit*

#### **Feuerwehr**

Die Feuerwehr Herrschaft konnte im Jahr 2023 ihre Übungen wie geplant durchführen. Die Aufarbeitung der Übungsthemen, welche in den Corona-Jahren 2021 und 2022 nicht prioritär behandelt werden konnten, wurden abgeschlossen. So kann über eine längere Zeitdauer gewährleistet werden, dass die Feuerwehr Herrschaft über ein gutes und qualitativ hochstehendes Fachwissen verfügt.

Im Februar 2023 hat die Offertöffnung der Neubeschaffung des Tanklöschfahrzeuges in Mairfeld stattgefunden. Nach der Prüfung der eingereichten Offerten in Zusammenarbeit mit der Gebäudeversicherung des Kantons Graubünden konnte im Frühjahr 2023 das TLF bestellt werden. Zurzeit befindet sich das Chassis bei der Firma Maurer GmbH in Türkheim DE wo es auf eine Fahrzeugbreite von 2.30 Meter umgebaut wird. Anschliessend wird der Aufbau bei der Firma Walser AG in Zizers erstellt und mit den Chassis zusammengefügt. Die Übergabe des Tanklöschfahrzeuges an die Feuerwehr Herrschaft ist für Mitte September 2024 geplant. Bis zu diesem Zeitpunkt verrichtet das in die Jahre gekommene Tanklöschfahrzeug seinen Dienst.

#### **Polizei / Verkehr**

Im Jahr 2023 stand polizeilich und verkehrstechnisch gesehen die Einführung der Parkplatzbewirtschaftung im Vordergrund.

Nachdem im Januar und Februar die Signalisation im regionalen und kantonalen Amtsblatt ausgeschrieben wurde, konnte diese nach einem Lieferrückstand schlussendlich im März und April erstellt werden. Ebenfalls wurden auf dem Steigparkplatz und vor dem Gemeindehaus zwei Parkuhren montiert. Somit konnte per Ende April die Parkplatzbewirtschaftung in Betrieb genommen werden.

Im ersten Monat wurden die fehlbaren Lenker anlässlich von Kontrollen mittels Flyern darauf aufmerksam gemacht, dass die Parkplätze neu gebührenpflichtig sind. Anschliessend wurden den "Nicht Zahlern" Bussen ausgehändigt.

Die Kontrollen werden durch die Stadtpolizei Maienfeld sowie die Sprecher Security AG durchgeführt.

Wie anlässlich der Gemeindeversammlung kommuniziert, wurden für alle Parkplätze auf Gemeindegebiet von Fläsch zwei Parkuhren angeschafft, bei welchen mittels Bargeld die Parkgebühren für das gesamte Gemeindegebiet bezahlt werden können. Diese zwei Parkuhren wurden auf dem Steigparkplatz und vor dem Gemeindehaus montiert. Die restlichen Parkplätze wurden mit QR Code - Signaltafeln beschildert durch die die Gebühren online bezahlt werden können.

Dieser Pilotversuch wird zurzeit ausgewertet und das Ergebnis anlässlich der nächsten Gemeindeversammlung vorgestellt. Ebenfalls werden an der Versammlung sämtliche Kosten und Einnahmen kommuniziert.

### **Kultur und Vereine**

Im September 2023 fand nach einem Corona bedingten Unterbruch von fünf Jahren wieder das Herbstfest in Fläsch statt.

Das OK des Herbstfestes begann schon früh im Jahr mit der Organisation des Festes und investierte viel Zeit und Arbeit in die Vorbereitungen.

Die Gemeinde Fläsch hat wo möglich, das OK unterstützt und das OK seinerseits hat die von der Gemeinde gestellten Vorlagen sehr gut umgesetzt. Ich möchte mich an dieser Stelle nochmals für die gute und konstruktive Zusammenarbeit bedanken.

Die guten Vorbereitungen wurden schlussendlich von Petrus belohnt. Das Wochenende trümpfte mit sehr schönem und teilweise sehr heissem Wetter auf. Dies wurde von den Besuchern geschätzt welche speziell am Samstag in grossen Scharen nach Fläsch pilgerten. Der Abend glich mit den hohen Temperaturen teilweise mehr einem Sommernachtsfest als einem Herbstfest.

Für Besucher, welche Gefallen an dumpfen Bässen und Partystimmung verspürten, stellte der Turnverein Fläsch auf dem Steigparkplatz ein Zirkuszelt mit einer Innen- und Aussenbar auf. Dieser grosse Arbeitsaufwand wurde durch den grossen Andrang von Gästen bis in die frühen Morgenstunden belohnt.

Schlussendlich fand das sehr schöne und friedliche Herbstfest 2023 am Sonntagabend seinen Ausklang.

### **Michael Lampert**

#### ***Wald und Umwelt***

#### **Wald**

Der Zweckverband Falknis (ZVF) hat die gewohnten Arbeiten durchgeführt. Der Hiebsatz wurde nicht voll ausgeschöpft und liegt etwas tiefer als im Vorjahr. Holzschläge, welche wegen ihren örtlichen Gegebenheiten kostenintensiv sind, wurden nur im Rahmen von forstlichen Projekten mit entsprechender Subventionierung ausgeführt. Die vorhandenen finanziellen Förderungen zur Waldbewirtschaftung konnten ausgeschöpft werden. Damit ist die langfristige Pflege der Wälder sichergestellt.

Ausserdem wurden die Arbeiten insbesondere im Schutzwald ausgebaut. Die erhöhten Aktivitäten im Forstbetrieb des ZVF führte u.a. zu einem erhöhten Aufwand desselben bzw. beim Leistungsbezug von Dritten, hat sich in der Folge jedoch auch in den Erträgen bzw. Beiträgen

des Kantons niederschlagen. Im Berichtsjahr wurde das Ziel in der Jungwaldpflege erneut erreicht. Insgesamt wurden 13.96 Hektar Jungwald gepflegt, wobei die Pflegearbeiten entscheidend für einen nachhaltigen und zielgerichteten Waldaufbau sind.

### **Wald & Wild**

Die Bestände an Gämsen, Rehen und Hirschen sind in der Herrschaft noch immer zu hoch. Dies führt zu starkem Verbiss in den Wäldern und verhindert deren natürliche Verjüngung. Die Strategie Lebensraum Wald-Wild der Regierung des Kantons Graubünden legt Leitlinien für den Umgang mit Konflikten zwischen Wald und Wild fest und definiert zehn Ziele mit 40 Massnahmen, um die Situation der Wälder zu verbessern. Die Waldbesitzer sind aufgefordert, die Umsetzung der Strategie zu verfolgen. Die obersten Ziele der Strategie bis 2035 umfassen die Sicherung der natürlichen Waldverjüngung, die Regulierung der Wildbestände nach ethischen und ökologischen Standards, die Erfüllung aller Waldfunktionen sowie die Einbeziehung verschiedener Interessengruppen und die Stärkung der Kommunikation zwischen Waldeigentümern, Jägern und Fachstellen.

Dies verursacht bedeutende Zusatzkosten. Als Waldbesitzer sind wir weiterhin gefordert, entsprechende Massnahmen zum Schutz des Waldes zu ergreifen. Im Jahr 2023 wurde dem Wildschaden vor allem durch die Installation von Schutzzäunen sowie den Einsatz von chemischem Verbisschutz entgegnet.

### **Rüfen und Bäche**

Die Einflüsse der Natur sind im Betriebsgeschehen nicht planbar und setzen jeweils ihre eigenen Prioritäten. Im Berichtsjahr wurden gewisse Geschiebesammler geleert, welche eigentlich für das Jahr 2024 vorgesehen waren. Aufgrund der Gefahr, dass diese bei einem grösseren Unwetter überlaufen zu könnten, war ein Zuwarten nicht mehr vertretbar. Dies führte zu einer Überschreitung der budgetierten Kosten in grösserem Umfang. Im Gegenzug wird das Budget 2024 nicht ganz so stark belastet wie gedacht.



*Sammler Wingertrüfi und Feldrüfi*

### **Güterwege und Waldstrassen**

Im 2023 wurden die Güterstrassen weiterhin laufend priorisiert und etappenweise (teil-)saniert. Um die Unwetterschäden bestmöglichst in die Beurteilung miteinzubeziehen, war die Vergabe der Arbeiten auf den Spätherbst 2023 geplant. Da die Auftragsbücher aller externen Firmen zu diesem Zeitpunkt jedoch bereits voll waren, wurden die Arbeiten durch den ZVF ausgeführt. Dies hat zu einer Verschiebung des Aufwandes innerhalb der entsprechenden Rechnungskonten geführt. In den nächsten Jahren wird das Güterstrassennetz in einem Projekt im Richtplanverfahren saniert. Die einzelnen Etappen werden jeweils durch die Gemeindeversammlung genehmigt.



*Strasse Neuländer*

Der Zweckverband Falknis (ZVF) hat bei den Waldstrassen die gewohnten Arbeiten durchgeführt. Dank dem laufenden und periodischen Unterhalt bleibt die Werterhaltung der Infrastruktur langfristig erhalten.

### **Wander- und Radwege**

Der Fläscherberg wird vielfältig genutzt. Insbesondere im Zusammenhang mit Mountainbikes gibt es Konflikte mit der Alpwirtschaft, dem Forst und den Wanderer. Im Sommer 2023 wurde wiederum mit dem Einsatz der Fairdinands auf dem Fläscherberg / Regitzer Spitz eine Sensibilisierungskampagne durchgeführt. Ziel war es, das "friedliche" Mit- und Nebeneinander und somit die gemeinsame Nutzung der Wege im Naherholungsgebiet rund um Fläsch zu fördern.

Die in Zusammenarbeit mit dem ZVF getätigten, weiteren Massnahmen in Kombination mit der Waldverjüngung, wurden auch im Berichtsjahr weiterverfolgt.

### **Naturschutz und die Neophytenbekämpfung**

Der ZVF ist für einige Arbeiten im Bereich Naturschutz und Neophytenbekämpfung tätig. Gemeinsam mit zahlreichen freiwilligen Helferinnen und Helfern und einheimischen Schulklassen sorgte er auch im 2023 dafür, dass sich die schützenswerten Gebiete wertvoll entwickeln können. Viele Arbeiten werden im Auftrag von Dritten ausgeführt. Auftraggeber sind das Amt für Natur und Umwelt (ANU), Pro Natura Graubünden und die ANLF (Aktion Natur Landschaft Fläsch).

## **Lisa Stocker**

### ***Land- und Alpwirtschaft***

#### **Allgemein**

Das Alpjahr 2023 kann als ein sehr gutes Alpjahr betrachtet werden.

Dank den regelmässigen Niederschlägen konnte auf allen Alpen eine gute Anzahl Alptage erreicht werden und das Vieh kam sehr gut genährt von den Alpen zurück.

Die Viehzahlen der Einheimischen Bauern sind tendenziell steigend. So wird die Zuteilung der Tiere zu den einzelnen Alpen etwas schwieriger. Es wird in Zukunft immer wenig Platz für Fremdvieh haben.

Die Viehannahme und Annahmekontrolle mit den geforderten Unterlagen gemäss den aktuellen Ausführungsbestimmungen wurden gemacht. Dieses Vorgehen ergibt Mehraufwand, dafür haben wir eine sehr gute Kontrolle und den Gesamtüberblick bei allen Tieren.

Es wurden dann auch sämtliche Alpungs- und Sömmerungsbeiträge, Biodiversitätsförderflächenbeiträge und Landschaftsqualitätsbeiträge vom Kanton zu 100% ausbezahlt.

Am Fläscher Berg kamen wir auf **76.354** Stösse von **73.995** Stössen, was fast **104 %** entspricht.

Auf der Alp Sarina waren es **95.645** Stösse von **87.634** Stössen. Dies entspricht gut **109 %**, somit eine leichte Überbestossung.

Im Holz /St. Luzisteig (Vor-/Nachtratt) kamen wir auf **55.713** Stösse von den möglichen **70.661** Stössen, somit gut 79 %.

Alpkontrollen gab es 2023 keine.

### **Fläscher Berg**

Das Bestossungs-Konzept vom Vorjahr hatte sich bewährt, da wieder zu viele Tiere auf den Fläscher Berg angemeldet waren, und die Tierhalter einverstanden waren, kam diese Variante mit dem Vortratt und Heimweiden für die Ochsen wieder zum Zug.

Die Alpkommission konnte somit mit den einheimischen Viehtreibenden für alle eine gute Lösung finden. Auf dem Fläscher Berg hatten wir wiederum spezielle Anforderungen mit der grossen Vielfalt an Tieren zu meistern. Es konnten sehr gute 148 Alptage erreicht werden

Auf dem Fläscher Berg bestehen immer noch Probleme mit Bikern, wie im Jahr 2023, welche quer durch den Wald und die Weiden fahren.

Fläscher Berg (Vorder- / Hinter Ochsenberg)

Am Fläscher Berg konnte mit der Alpung am 13.05.2023 (Vorjahr 14.05.2022) gestartet werden. Es wurden 7 Pferde (Vorjahr 8), 8 Rinder (Vorjahr 9 Rinder), 35 Mutterkühe, Kuh und Kalb (Vorjahr 38), 1 Mese (Vorjahr 1 Mese), 6 Lamas (Vorjahr 9), 2 Esel (Vorjahr 2 Esel) was ein Total von 59 abrechnungsrelevanten Fläscher Tieren (Vorjahr 57) ergab.

Als Fremdvieh kam ein Stier (Vorjahr ein Stier) dazu. Leider mussten wir den Stier auswechseln, weil sich der Stier verletzt hatte.

Glücklicherweise hatten wir auf dem Fläscher Berg keine Todesfälle zu verzeichnen aber leider drei Todgeburten. Die Tiere wurden umgehend ins Tal transportiert und die Mutterkuh im Stall behandelt.

Die Alpung dauerte bis zum 07.10.2023 (Vorjahr 30.09.2022).

Der Alpabtrieb erfolgte am 07.10.2023 (Vorjahr 30.09.2022). Der Abtrieb konnte mit Hilfe der Viehbesitzer und vielen weiteren Helfern ohne Probleme durchgeführt werden.

Auf dem Fläscher Berg konnten wir mit Christian Adank, der sein siebtes Alpjahr in Angriff nahm, erneut einen versierten Hirten unter Vertrag nehmen. Auch er wird sich für 2024 wieder als Hirt auf dem Fläscher Berg zur Verfügung stellen. Christian hat eine sehr gute Arbeit geleistet, dafür danken wir ihm.

### **Holz / Alp Sarina / Fläscher Tal**

Wir konnten wieder pünktlich mit dem Vortratt und anschliessend auch mit der Alpung auf der Alp Sarina starten. Wir konnten fast zeitgleich mit Maienfeld die Alpung in Alp Sarina beenden.

Beim Vor- und Nachtratt haben wir die durchschnittliche Anzahl Alpfungstage erreicht.

Auf der Alp Sarina waren es genau 95 Alptage.

Im Vor- / Nachtratt waren es 77 behirtete Alptage (Vorjahr 58 behirtete Alptage).

#### *Holz/St. Luzisteig (Vor- / Nachtratt)*

Wir starteten den Vortratt im „Holz“ mit dem „Fläscher Vieh“ am 06.05.2023 (Vorjahr 10.05.2022) mit den Auswärtigen am 31.05.2023 (Vorjahr 25.05.2022) und den Maienfeldern am 20.05.2023 (Vorjahr 31.05.2022). Der Vortratt dauerte dann bis zum 17.06.2023 (Vorjahr 13.06.2022). Die Beweidung mit dem Hirten startete am 06.05.2023 (Vorjahr 10.05.2022).

Der Nachtratt begann am 20.09.2023 (Vorjahr 22.09.2022) und dauerte für das Fremdvieh bis zum 24.10.2023 (Vorjahr 14.10.2022), für die Fläscher auch nur bis am 24.10.2023 (Vorjahr 14.10.2022).

Es wurden 106 Fläscher Rinder/Mesen/Ochsen (Vorjahr 96) und 49 Fläscher Kälber (Vorjahr 36) für den Vor- und Nachtratt gemeldet. Die Maienfelder brachten 30 Stück Jungvieh (Vorjahr 30). Der Fremdviehanteil lag bei 64 Stück (Vorjahr 62).

#### *Alp Sarina*

Der Alpauftrieb erfolgte am 16.06.2023 und 17.06.2023 wieder ab "Bärenhag" in zwei Etappen. (Vorjahr 13./14.06.2022). Alles ging bis auf zwei ausgebüxte Hochlandrinder reibungslos über die Bühne. Der Schaden der ausgebüxten Tiere war sehr gering und die Tiere wurden mit dem Transporter auf die Alp gefahren.

Somit konnte dann die Anzahl von 249 Kälbern, Rinder, Mesen (Vorjahr 230) auf der Alp Sarina verbucht werden. Im 2023 mussten wir leider 7 Todesfälle (Abstürze / Blitzschlag / Er-schlagen) verbuchen.

Wir hatten auch im Jahr 2023 sehr viele Fälle mit Klauenentzündungen auf der Alp Sarina zu verzeichnen, welche aber durch die rasche Behandlung vom Hirten sehr gut in den Griff bekommen wurden. Das "Panaritiumbad" wurde durch den Hirten mehrmals durchgeführt.

Die Beweidung auf der Alp Sarina/Radaufis wurde durch unseren Hirten Jörg Pleisch nach den Vorgaben und in Zusammenarbeit mit dem neuen Hirtendinger Silas Hörler sehr gut gemeistert. Aufgrund der grossen Alperfahrungen des Hirten, konnte dieser den Alpbetrieb sehr selbständig sicherstellen.

Der Alpaubtrieb erfolgte am 19.09.2023 (Vorjahr 21.09.2022). Der Abtrieb konnte mit Hilfe der Viehbesitzer und vielen weiteren Helfern ohne Probleme durchgeführt werden.

Jörg Pleisch aus Pany konnten wir für den Vor-/Nachtratt und die Alp Sarina im 2023 als Hirten für sein drittes Alpjahr verpflichten. Er wird uns im 2024 voraussichtlich wieder zur Verfügung stehen. Jörg Pleisch hat eine sehr gute Arbeit geleistet, dafür danken wir ihm.

#### **Schossen/Gemeindewerk/Infrastruktur/Besonderes/Ausblick**

Es wurden insgesamt 638.75 Schossstunden (Vorjahr 838) geleistet. Wir dürfen in diesem Bereich nicht nachlassen, sondern aktiv und gezielt unsere Alpen weiter gut pflegen, es zahlt sich aus. Gut 90 Std. sind Werkzeug- oder Arbeitsgerät bedingte Stunden.

Die Einsätze wurden durch die jeweiligen Verantwortlichen gut vorbereitet und geleitet. Bei den Einsätzen mit Pfadfindern müssen jeweils mehr Gruppenchefs eingeplant werden.

Die "kleine Klette" auf den Heimweiden und auf dem Fläscher Berg ist immer noch sehr aufwendig, da sie sehr schwierig zu bekämpfen ist.

Weitere Pendenzen sind notiert und es wird auch im 2024 wieder Investitionen geben. Auf der Alp Sarina mussten zwei neue Brunnenröge gestellt werden. Die zwei neuen Brunnen werden im Jahr 2024 gestellt und angeschlossen.

Die Alpbäude wurden teilweise durch grössere Unterhaltsarbeiten wieder in Schuss gebracht. In der Alphütte im Fläscher Berg haben wir eine neue Kochplatte mit Backofen (Occasion) montiert. Eine Blitzschutzanlage ist für das Jahr 2024 für die Hütte Vorder Berg organisiert und budgetiert.

Der Zweckverband hat auch im 2023 wieder eine weitere Etappe von Stacheldraht auf dem Fläscher Berg mit neuen Eisenpfählen und Dreifachlitzenzaun ersetzt. Ebenfalls wurde im Gebiet Parmarx (St. Luzisteig) Stacheldraht durch den Zivilschutz in Zusammenarbeit mit dem Zweckverband Falknis erstellt. Wir werden konsequent weiter die alten Zäune etappenweise ersetzen und dafür im 2024 wieder CHF 10'000 investieren.

Die drei Hirtendinger Silas Hörler (Holz/Alp Sarina), Andy Hermann, (Fläscher Berg) und Jürg Adank (Schossen/Gemeindewerk) haben dank ihrer Initiative und tatkräftigen Unterstützung mit Hilfe der Alpbestosser, Turnverein und Pfadi zu einer erfreulichen Alp-Situation für die Gemeinde Fläsch beigetragen. Nicht nur finanziell, sondern auch aus weidetechnischer Sicht stehen unsere Alpen sehr gut da.

An dieser Stelle danke ich auch allen anderen, die in irgendeiner Form dazu beigetragen haben. Jürg Adank wird per Ende Alpjahr 2023 in Folge des Rotationsprinzips nach 3 Jahren als Schossen/Gemeindewerk wie geplant von Christian Risch abgelöst.

Ich danke allen Einwohnerinnen und Einwohnern von Fläsch, die mich in meiner Amtszeit unterstützt haben und hinter mir standen. Für mich geht ein interessantes und lehrreiches Jahr zu Ende. Ich freue mich auf 2024 und bin voller Tatendrang.

## Erläuterung zur Jahresrechnung

Die Erfolgsrechnung schliesst bei einem Aufwand von CHF 4'305'351.92 und einem Ertrag von CHF 4'887'069.56 mit einem Ertragsüberschuss von CHF 581'717.64 (budgetiert wurde ein Ertragsüberschuss von CHF 54'600). Der Ertragsüberschuss wird dem Eigenkapital zugeschlagen.

Der grösste Mehrertrag wurde bei den Grundstückgewinnsteuern generiert.

<u>Abschreibungen</u>	<u>Budget 2023</u>	<u>Rechnung 2023</u>
0290.3300.00 Verwaltungsliegenschaften	158'000	157'853.94
2130.3300.00 Kreisschule	14'500	14'454.55
3420.3300.00 Freizeit	10'000	8'052.97
6150.3300.00 Gemeindestrassen	65'000	27'243.18
6150.3320.00 Gemeindestrassen immat. Anlagen	10'000	7'727.76
6151.3300.00 Parkplätze	4'100	4'101.58
6152.3300.00 Strassenbeleuchtung	7'500	7'495.68
6290.3300.00 Öffentlicher Verkehr	2'000	2'042.88
7101.3300.00 Wasserversorgung	3'000	2'367.89
7101.3320.00 Wasserversorgung immat. Anlagen	4'000	4'436.19
7201.3300.00 Abwasserbeseitigung	12'000	16'326.32
7301.3300.00 Abfallwirtschaft	5'300	5'263.10
7410.3300.00 Gewässerverbauungen	3'700	3'683.37
7710.3300.00 Friedhof und Bestattung	2'000	767.13
7900.3320.00 Raumordnung	11'000	9'985.96
8180.3300.00 Alpwirtschaft	<u>9'000</u>	<u>7'573.98</u>
	321'100	279'376.48

Die Investitionsrechnung schliesst mit Nettoinvestitionen von CHF 1'092'710.73 (Budget 1'497'000) ab. Die neu aktivierten Investitionen werden gemäss Art. 23 der Finanzhaushaltsverordnung für die Gemeinden entsprechend der Nutzungsdauer der jeweiligen Kategorien linear abgeschrieben.

Nachfolgend werden grössere Abweichungen der Jahresrechnung 2023 gegenüber dem Budget 2023 detailliert ausgeführt.

## Abweichungen Erfolgsrechnung

<b>0</b>	<b>Allgemeine Verwaltung</b>
<b>0210</b>	<b>Gemeindeverwaltung</b>
3091.00	Mit der Rekrutierung der Nachfolge für die Gemeindeschreiberin wurde ein externes Personalbüro beauftragt.
3133.00	Infolge Personalwechsel entstanden Mehrkosten im Zusammenhang mit dem Einrichten der Arbeitsplätze sowie Support für die neuen Mitarbeitenden.
<b>0290</b>	<b>Verwaltungsliegenschaften</b>
3010.00	Es wurde Mehrzeit, welche nicht kompensiert werden konnte, ausbezahlt.
3120.00	Die Energiekosten sind gestiegen.
4250.00	Die steigenden Strompreise brachten dafür auch Mehrerträge beim Verkauf Solarstrom MZA.
<b>2</b>	<b>Bildung</b>
<b>2110</b>	<b>Kindergarten</b>
3020-3055	Die zusätzliche Assistenz im Kindergarten konnte mit einem kleineren Pensum abgedeckt werden als erwartet.
4631.00	Da ab 1.1.2024 der Schulverband Bündner Herrschaft in Kraft tritt, hat das Amt für Volksschule die Kantonsbeiträge per 31.12.2023 pro Rata abgerechnet statt erst per Ende Schuljahr.
<b>2120</b>	<b>Primarstufe</b>
4631.00	Da ab 1.1.2024 der Schulverband Bündner Herrschaft in Kraft tritt, hat das Amt für Volksschule die Kantonsbeiträge per 31.12.2023 pro Rata abgerechnet statt erst per Ende Schuljahr.
<b>2130</b>	<b>Oberstufe/Sekundarstufe I</b>
3612.00	Die Kreisschule Maienfeld hat das Budget mit 10 Schülerinnen und Schülern von Fläsch berechnet. Effektiv waren es dann im Durchschnitt der beiden Schuljahre 8.5 Schülerinnen und Schüler.
3612.01	Die Gemeindeversammlung hat am 27.06.2023 dem Kredit von CHF 75'000 für den Anteil Fläsch an Ersatz Steuerungen usw. zugestimmt.
<b>2180</b>	<b>Tagesbetreuung</b>
3614.00	Wenn mehr Kinder den Hort und den Mittagstisch besuchen, reduzieren sich die Kosten für die Gemeinde.

**2190 Schulleitung und Schulverwaltung**  
 3612.00 Die Schulleitungskosten sind höher als im Vorjahr. Der Grund liegt darin, dass mit der Umstellung auf den Schulverband Bündner Herrschaft die Abrechnung auf das Kalenderjahr gewechselt wurde. Dies führt dazu, dass im letzten Jahr 1.5 Jahre in der Rechnung enthalten sind.

**4 Gesundheit**

**4110 Spitäler**  
 3612.00 Die Spitalregion schliesst mit Mehrkosten ab (Budget 10'806'600 / Rechnung 11'245'843).

Die Kosten werden wie folgt verteilt:  
 1/3 aufgrund Einwohner  
 1/3 aufgrund Anteil Patientenpflegetage  
 1/3 aufgrund Anteil Kantonssteuerertrag in %

Fläsch:

<u>Jahr</u>	<u>Einwohner</u>	<u>Pflegetage</u>	<u>Steuerertrag</u>	<u>Anteil an Kosten</u>
2021	831	515	0.86	0.777%
2022	832	830	0.92	0.871%
2023	855	993	0.93	0.941%

Da in Fläsch die Einwohner, die Pflegetage und der Steuerertrag zugenommen haben, wurde der Anteil, den die Gemeinde Fläsch an die Kosten der Spitalregion bezahlen muss, von Jahr zu Jahr höher.

**4120 Kranken-, Alters- und Pflegeheime**  
 3612.00 Die Ein- und Austritte sind nicht voraussehbar.

**5 Soziale Sicherheit**

**5720 Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe**  
 3631.00 Eine Teilrevision des Einführungsgesetzes zum Schweizerischen Zivilgesetzbuch und die damit einhergehenden Änderungen bei der Finanzierung der Kosten von stationären Kinderschutzmassnahmen ist in Kraft getreten.

3637.01 Die Anzahl der Sozialhilfebezügler hat zugenommen.

**6 Verkehr**

**6150 Gemeindestrassen**  
 3141.01 Rechnung 37'187.20 Budget 50'000 (Dritte)  
 3612.01 Rechnung 51'178.89 Budget 22'000 (ZVF)  
 An Dritte wurden weniger Arbeiten vergeben, dafür mehr an den Zweckverband.

3300.00 In den Vorjahren wurden ordentliche Mehrabschreibungen auf HRM1 Projekte gemacht, deshalb ist der Abschreibungsbetrag nun tiefer.

**6151 Parkplätze**

3111.00 Die Gemeindeversammlung hat am 08.12.2022 einem Kredit von CHF 35'000 für die Beschaffung von zwei Parkuhren sowie der nötigen Signalisation zugestimmt. Die Parkuhren und ein Teil der Signalisation wurde im 2023 angeschafft. Im 2024 müssen noch ein paar Signalisationen beschafft werden.

4240.00 Die Parkierungsgebühren wurden gemäss den Vorjahren budgetiert, da zum Zeitpunkt der Budgetierung noch nicht bekannt war, ob die Gemeindeversammlung dem Vorhaben "Parkplatzbewirtschaftung" zustimmt.

**7 Umweltschutz und Raumordnung**

**7101 Wasserversorgung**

3140.00 Es gab keine Leitungsbrüche. Deshalb fielen die Kosten tiefer aus.

3510.00 Dank der tieferen Kosten konnte eine grössere Einlage in die Spezialfinanzierung der Wasserversorgung getätigt werden.

**7410 Gewässerverbauungen**

3130/3612 Unwetter haben zu Rutschungen geführt, welche behoben werden mussten und Geschiebesammler mussten geleert werden. Dafür ist für die Kiesgewinnung aus den Geschiebesammlern ein Ertrag von CHF 21'585.75 eingegangen (Konto 9500.4120.04).

**8 Volkswirtschaft**

**8200 Forstwirtschaft**

3101-4631 Es wurden mehr Holzschläge und Arbeiten im Schutzwald ausgeführt. Auf der Ertragsseite konnten dem entsprechend mehr Holzverkäufe und Kantonsbeiträge verbucht werden, sodass der Nettoaufwand im Rahmen des Budgets liegt.

**9 Finanzen und Steuern**

**9100 Allgemeine Gemeindesteuern**

4000-4019 Ausser bei den Quellensteuern sind die Steuererträge höher als budgetiert.

**9100 Allgemeine Gemeindesteuern**

4022.00 Bei den Grundstückgewinnsteuern resultiert ein Mehrertrag von CHF 325'000. Dieser aussergewöhnlich hohe Betrag trug zum guten Ergebnis bei.



Politische Gemeinde Fläsch

**Bilanz**

**2023**

		Bilanz 31.12.22	Bilanz 31.12.23	Zu- / Abnahme
1	<b>Aktiven</b>	<b>19'763'746.82</b>	<b>20'694'733.31</b>	<b>930'986.49</b>
10	<b>Finanzvermögen</b>	<b>11'255'409.90</b>	<b>11'373'062.14</b>	<b>117'652.24</b>
100	<b>Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen</b>	<b>2'944'649.21</b>	<b>802'646.73</b>	<b>-2'142'002.48</b>
1000	<b>Kasse</b>	<b>2'401.80</b>	<b>2'875.40</b>	<b>473.60</b>
10000	<b>Hauptkassen</b>	<b>2'401.80</b>	<b>2'875.40</b>	<b>473.60</b>
10000.01	Kasse	2'401.80	2'875.40	473.60
1001	<b>Post</b>	<b>359'075.80</b>	<b>224'801.06</b>	<b>-134'274.74</b>
10010	<b>Post-Geschäftskonten</b>	<b>359'075.80</b>	<b>224'801.06</b>	<b>-134'274.74</b>
10010.01	Postscheck	359'075.80	224'801.06	-134'274.74
1002	<b>Bank</b>	<b>2'583'171.61</b>	<b>574'970.27</b>	<b>-2'008'201.34</b>
10020	<b>Bankkontokorrente</b>	<b>2'583'171.61</b>	<b>574'970.27</b>	<b>-2'008'201.34</b>
10020.01	Graubündner Kantonalbank	2'583'171.61	574'970.27	-2'008'201.34
101	<b>Forderungen</b>	<b>2'799'451.88</b>	<b>2'903'017.79</b>	<b>103'565.91</b>
1010	<b>Forderungen aus Lieferungen und Leistungen gegenüber Dritten</b>	<b>424'049.15</b>	<b>457'756.30</b>	<b>33'707.15</b>
10100	<b>Forderungen aus Lieferungen und Leistungen</b>	<b>423'881.15</b>	<b>449'463.05</b>	<b>25'581.90</b>
10100.01	Forderungen Sammelkonto	423'881.15	449'463.05	25'581.90
10101	<b>Forderungen Verrechnungssteuer</b>	<b>168.00</b>	<b>8'293.25</b>	<b>8'125.25</b>
10101.01	Verrechnungssteuern	168.00	8'293.25	8'125.25
1011	<b>Kontokorrente mit Dritten</b>	<b>64'979.64</b>	<b>105'731.44</b>	<b>40'751.80</b>
10110	<b>Kontokorrente mit Kanton und anderen Gemeinden</b>	<b>29'060.54</b>	<b>38'507.39</b>	<b>9'446.85</b>

		Bilanz 31.12.22	Bilanz 31.12.23	Zu- / Abnahme
10110.01	KK Steuerverwaltung GR	6'326.69	4'054.69	-2'272.00
10110.20	KK abxtax	22'733.85	34'452.70	11'718.85
<b>10111</b>	<b>Kontokorrente mit Zweckverbänden und Anstalten</b>	<b>1'761.95</b>		<b>-1'761.95</b>
10111.01	KK ZVF	1'761.95		-1'761.95
<b>10112</b>	<b>Kontokorrente mit anderen Dritten</b>	<b>34'157.15</b>	<b>67'224.05</b>	<b>33'066.90</b>
10112.02	KK BAKAL	31'334.23	28'578.43	-2'755.80
10112.03	KK BBL	2'822.92	38'645.62	35'822.70
<b>1012</b>	<b>Steuerforderungen</b>	<b>2'154'531.99</b>	<b>2'178'689.15</b>	<b>24'157.16</b>
<b>10120</b>	<b>Forderungen Gemeindesteuern</b>	<b>2'154'531.99</b>	<b>2'178'689.15</b>	<b>24'157.16</b>
10120.01	Gemeindesteuern abxtax	2'154'531.99	2'178'689.15	24'157.16
<b>1013</b>	<b>Anzahlungen an Dritte</b>	<b>155'891.10</b>	<b>141'276.30</b>	<b>-14'614.80</b>
<b>10130</b>	<b>Vorauszahlungen an Dritte</b>	<b>155'891.10</b>	<b>141'276.30</b>	<b>-14'614.80</b>
10130.01	EWZ Vorzgl. Grundgeb. V0361003	54'237.20	49'152.50	-5'084.70
10130.02	EWZ Vorzgl. Grundgeb. V0361002	101'653.90	92'123.80	-9'530.10
<b>1015</b>	<b>Interne Kontokorrente</b>		<b>19'564.60</b>	<b>19'564.60</b>
<b>10155</b>	<b>Weitere Abrechnungskonten</b>		<b>19'564.60</b>	<b>19'564.60</b>
10155.01	Abrechnungskonto Trockenmauer Spondis		19'564.60	19'564.60
<b>102</b>	<b>Kurzfristige Finanzanlagen</b>	<b>200'000.00</b>	<b>2'400'000.00</b>	<b>2'200'000.00</b>
<b>1023</b>	<b>Festgelder</b>	<b>200'000.00</b>	<b>2'400'000.00</b>	<b>2'200'000.00</b>
<b>10230</b>	<b>Festgeldanlagen</b>	<b>200'000.00</b>	<b>2'400'000.00</b>	<b>2'200'000.00</b>
10230.01	Festgeldanlagen	200'000.00	2'400'000.00	2'200'000.00
<b>104</b>	<b>Aktive Rechnungsabgrenzungen</b>	<b>193'068.81</b>	<b>148'157.62</b>	<b>-44'911.19</b>

		Bilanz 31.12.22	Bilanz 31.12.23	Zu- / Abnahme
1040	<b>Aktive Rechnungsabgrenzungen Erfolgsrechnung</b>	193'068.81	148'157.62	-44'911.19
10400	<b>Aktive Rechnungsabgrenzungen Erfolgsrechnung</b>	193'068.81	148'157.62	-44'911.19
10400.01	Aktive Rechnungsabgrenzungen ER	193'068.81	148'157.62	-44'911.19
108	<b>Sachanlagen Finanzvermögen</b>	5'118'240.00	5'119'240.00	1'000.00
1080	<b>Grundstücke Finanzvermögen</b>	3'520'307.00	3'520'307.00	
10801	<b>Grundstücke Finanzvermögen mit Baurechten</b>	3'520'307.00	3'520'307.00	
10801.01	Grundstücke Finanzvermögen mit Baurecht	3'520'307.00	3'520'307.00	
1084	<b>Gebäude Finanzvermögen</b>	1'597'933.00	1'598'933.00	1'000.00
10840	<b>Gebäude Finanzvermögen</b>	1'597'933.00	1'598'933.00	1'000.00
10840.01	Gebäude Finanzvermögen	1'597'933.00	1'598'933.00	1'000.00
14	<b>Verwaltungsvermögen</b>	8'508'336.92	9'321'671.17	813'334.25
140	<b>Sachanlagen Verwaltungsvermögen</b>	8'064'324.62	8'828'752.38	764'427.76
1401	<b>Strassen / Verkehrswege</b>	1'607'641.27	1'562'077.99	-45'563.28
14010	<b>Strassen / Verkehrswege</b>	1'607'641.27	1'562'077.99	-45'563.28
14010.01	Strassen/Verkehrswege	2'266'473.12	1'813'954.27	-452'518.85
14010.99	Wertberichtigung Strassen/Verkehrswege	-658'831.85	-251'876.28	406'955.57
1402	<b>Wasserbau</b>	164'992.40	161'309.03	-3'683.37
14020	<b>Wasserbau</b>	164'992.40	161'309.03	-3'683.37
14020.01	Wasserbau	183'862.15	183'862.15	
14020.99	Wertberichtigung Wasserbau	-18'869.75	-22'553.12	-3'683.37
1403	<b>Übrige Tiefbauten</b>	877'047.61	818'315.38	-58'732.23

		Bilanz 31.12.22	Bilanz 31.12.23	Zu- / Abnahme
<b>14031</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>125'869.81</b>	<b>108'922.92</b>	<b>-16'946.89</b>
14031.01	Tiefbauten Wasserversorgung	135'804.91	121'225.91	-14'579.00
14031.99	Wertberichtigung Tiefbauten Wasserversorgung	-9'935.10	-12'302.99	-2'367.89
<b>14032</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>663'229.40</b>	<b>623'854.08</b>	<b>-39'375.32</b>
14032.01	Tiefbauten Abwasserbeseitigung	685'272.50	662'223.50	-23'049.00
14032.99	Wertberichtigung Tiefbauten Abwasserbeseitigung	-22'043.10	-38'369.42	-16'326.32
<b>14033</b>	<b>Abfallwirtschaft</b>	<b>87'948.40</b>	<b>85'538.38</b>	<b>-2'410.02</b>
14033.01	Tiefbauten Abfallwirtschaft	96'400.85	96'400.85	
14033.99	Wertberichtigung Tiefbauten Abfallwirtschaft	-8'452.45	-10'862.47	-2'410.02
<b>1404</b>	<b>Hochbauten</b>	<b>5'358'272.53</b>	<b>5'204'764.94</b>	<b>-153'507.59</b>
<b>14040</b>	<b>Allgemeiner Haushalt</b>	<b>5'281'239.33</b>	<b>5'130'584.82</b>	<b>-150'654.51</b>
14040.01	Hochbauten Allgemeiner Haushalt	5'781'682.93	5'806'998.06	25'315.13
14040.99	Wertberichtigung Hochbauten Allgemeiner Haushalt	-500'443.60	-676'413.24	-175'969.64
<b>14043</b>	<b>Abfallwirtschaft</b>	<b>77'033.20</b>	<b>74'180.12</b>	<b>-2'853.08</b>
14043.01	Hochbauten Abfallwirtschaft	93'241.20	93'241.20	
14043.99	Wertberichtigung Hochbauten Abfallwirtschaft	-16'208.00	-19'061.08	-2'853.08
<b>1406</b>	<b>Mobilien Verwaltungsvermögen</b>	<b>56'370.81</b>	<b>48'317.84</b>	<b>-8'052.97</b>
<b>14060</b>	<b>Allgemeiner Haushalt</b>	<b>56'370.81</b>	<b>48'317.84</b>	<b>-8'052.97</b>
14060.01	Mobilien Allgemeiner Haushalt	64'423.81	64'423.81	
14060.99	Wertberichtigung Mobilien Allgemeiner Haushalt	-8'053.00	-16'105.97	-8'052.97
<b>1407</b>	<b>Anlagen im Bau Verwaltungsvermögen</b>		<b>1'033'967.20</b>	<b>1'033'967.20</b>
<b>14070</b>	<b>Allgemeiner Haushalt</b>		<b>408'151.45</b>	<b>408'151.45</b>
14070.01	Anlagen im Bau Allgemeiner Haushalt		408'151.45	408'151.45
<b>14071</b>	<b>Wasserversorgung</b>		<b>264'314.58</b>	<b>264'314.58</b>

		Bilanz 31.12.22	Bilanz 31.12.23	Zu- / Abnahme
14071.01	Anlagen im Bau Wasserversorgung		264'314.58	264'314.58
<b>14072</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>		<b>361'501.17</b>	<b>361'501.17</b>
14072.01	Anlagen im Bau Abwasserbeseitigung		361'501.17	361'501.17
<b>142</b>	<b>Immaterielle Anlagen</b>	<b>116'934.30</b>	<b>133'649.04</b>	<b>16'714.74</b>
<b>1429</b>	<b>Übrige immaterielle Anlagen</b>	<b>116'934.30</b>	<b>133'649.04</b>	<b>16'714.74</b>
<b>14290</b>	<b>Allgemeiner Haushalt</b>	<b>103'526.47</b>	<b>115'904.29</b>	<b>12'377.82</b>
14290.01	Planungen Allgemeiner Haushalt	129'592.57	159'684.11	30'091.54
14290.99	Wertberichtigung Planungen Allgemeiner Haushalt	-26'066.10	-43'779.82	-17'713.72
<b>14291</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>13'407.83</b>	<b>17'744.75</b>	<b>4'336.92</b>
14291.01	Planungen Wasserversorgung	30'025.28	38'798.39	8'773.11
14291.99	Wertberichtigung Planungen Wasserversorgung	-16'617.45	-21'053.64	-4'436.19
<b>145</b>	<b>Beteiligungen</b>	<b>327'078.00</b>	<b>359'269.75</b>	<b>32'191.75</b>
<b>1452</b>	<b>Beteiligungen an Gemeinden und Gemeindeverbänden</b>	<b>151'694.00</b>	<b>151'694.00</b>	
<b>14520</b>	<b>Allgemeiner Haushalt</b>	<b>151'694.00</b>	<b>151'694.00</b>	
14520.01	Beteiligungen an Gemeinden und Gemeindeverbänden Allgemeiner Haushalt	151'694.00	151'694.00	
<b>1454</b>	<b>Beteiligungen an öffentlichen Unternehmungen</b>	<b>161'000.00</b>	<b>161'000.00</b>	
<b>14543</b>	<b>Beteiligungen an öffentlichen Unternehmungen Abfallwirtschaft</b>	<b>161'000.00</b>	<b>161'000.00</b>	
14543.01	Beteiligungen an öffentlichen Unternehmungen Abfallwirtschaft	161'000.00	161'000.00	
<b>1455</b>	<b>Beteiligungen an privaten Unternehmen</b>	<b>14'384.00</b>	<b>46'575.75</b>	<b>32'191.75</b>
<b>14550</b>	<b>Beteiligungen an privaten Unternehmen</b>	<b>14'384.00</b>	<b>46'575.75</b>	<b>32'191.75</b>
14550.01	Beteiligungen an privaten Unternehmen	34'584.00	66'775.75	32'191.75

		Bilanz 31.12.22	Bilanz 31.12.23	Zu- / Abnahme
14550.99	Wertberichtigung Beteiligungen an privaten Unternehmen	-20'200.00	-20'200.00	
<b>2</b>	<b>Passiven</b>	<b>-19'763'746.82</b>	<b>-20'694'733.31</b>	<b>-930'986.49</b>
<b>20</b>	<b>Fremdkapital</b>	<b>-7'701'416.03</b>	<b>-8'071'131.67</b>	<b>-369'715.64</b>
<b>200</b>	<b>Laufende Verbindlichkeiten</b>	<b>-419'408.03</b>	<b>-797'695.32</b>	<b>-378'287.29</b>
<b>2000</b>	<b>Laufende Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen von Dritten</b>	<b>-411'918.28</b>	<b>-798'250.35</b>	<b>-386'332.07</b>
<b>20000</b>	<b>Laufende Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen von Dritten</b>	<b>-411'918.28</b>	<b>-798'250.35</b>	<b>-386'332.07</b>
20000.01	Kreditoren Sammelkonto	-411'918.28	-798'250.35	-386'332.07
<b>2001</b>	<b>Kontokorrente mit Dritten</b>	<b>-9'304.00</b>	<b>-6'111.70</b>	<b>3'192.30</b>
<b>20010</b>	<b>Kontokorrente mit Kanton und anderen Gemeinden</b>	<b>-9'304.00</b>	<b>-6'111.70</b>	<b>3'192.30</b>
20010.10	KK ev. ref. Kirchgemeinde	-5'819.25	-3'480.75	2'338.50
20010.11	KK kant. ev. ref. Kirchgemeinde	-1'575.90	-944.40	631.50
20010.12	KK röm. kath. Kirchgemeinde	-1'908.85	-1'686.55	222.30
<b>2002</b>	<b>Steuern</b>	<b>1'814.25</b>	<b>6'666.73</b>	<b>4'852.48</b>
<b>20022</b>	<b>Steuerschulden MWST</b>	<b>1'814.25</b>	<b>6'666.73</b>	<b>4'852.48</b>
20022.91	MWST Abrechnungskonto Wasser	579.57	1'740.03	1'160.46
20022.92	MWST Abrechnungskonto Abwasser	1'234.68	4'926.70	3'692.02
<b>204</b>	<b>Passive Rechnungsabgrenzungen</b>	<b>-88'966.35</b>	<b>-87'244.70</b>	<b>1'721.65</b>
<b>2040</b>	<b>Passive Rechnungsabgrenzungen Erfolgsrechnung</b>	<b>-88'966.35</b>	<b>-87'244.70</b>	<b>1'721.65</b>
<b>20400</b>	<b>Passive Rechnungsabgrenzungen Erfolgsrechnung</b>	<b>-88'966.35</b>	<b>-87'244.70</b>	<b>1'721.65</b>
20400.01	Passive Rechnungsabgrenzungen ER	-88'966.35	-87'244.70	1'721.65
<b>206</b>	<b>Langfristige Finanzverbindlichkeiten</b>	<b>-7'000'000.00</b>	<b>-7'000'000.00</b>	

		Bilanz 31.12.22	Bilanz 31.12.23	Zu- / Abnahme
2064	<b>Darlehen, Schuldscheine</b>	-7'000'000.00	-7'000'000.00	
20640	<b>Langfristige Darlehen</b>	-7'000'000.00	-7'000'000.00	
20640.24	Darlehen PVS SIX Group	-4'000'000.00	-4'000'000.00	
20640.25	Darlehen Suva	-3'000'000.00	-3'000'000.00	
209	<b>Verbindlichkeiten gegenüber Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital</b>	-193'041.65	-186'191.65	6'850.00
2091	<b>Verbindlichkeiten gegenüber Fonds im Fremdkapital</b>	-193'041.65	-186'191.65	6'850.00
20910	<b>Verbindlichkeiten gegenüber Fonds im Fremdkapital</b>	-193'041.65	-186'191.65	6'850.00
20910.01	Zivilschutz	-180'391.65	-173'541.65	6'850.00
20910.03	Rodungsbeiträge	-12'650.00	-12'650.00	
29	<b>Eigenkapital</b>	-12'062'330.79	-12'623'601.64	-561'270.85
290	<b>Verpflichtungen (+) bzw. Vorschüsse (-) gegenüber Spezialfinanzierungen</b>	-2'560'430.79	-2'541'272.60	19'158.19
2900	<b>Spezialfinanzierungen im Eigenkapital</b>	-2'560'430.79	-2'541'272.60	19'158.19
29001	<b>Wasserversorgung</b>	-1'238'815.46	-1'281'087.24	-42'271.78
29001.01	Spezialfinanzierung Wasserversorgung	-1'238'815.46	-1'281'087.24	-42'271.78
29002	<b>Abwasserbeseitigung</b>	-1'183'029.04	-1'123'601.99	59'427.05
29002.01	Spezialfinanzierung Abwasserbeseitigung	-1'183'029.04	-1'123'601.99	59'427.05
29003	<b>Abfallwirtschaft</b>	-138'586.29	-136'583.37	2'002.92
29003.01	Spezialfinanzierung Abfallwirtschaft	-138'586.29	-136'583.37	2'002.92
291	<b>Fonds</b>	-26'057.40	-24'768.80	1'288.60
2910	<b>Fonds im Eigenkapital</b>	-24'768.80	-24'768.80	

		Bilanz 31.12.22	Bilanz 31.12.23	Zu- / Abnahme
<b>29100</b>	<b>Fonds im Eigenkapital</b>	<b>-24'768.80</b>	<b>-24'768.80</b>	
29100.01	Ersatzabgabe Parkplätze	-5'800.00	-5'800.00	
29100.05	Beugger-Preis 2018	-18'968.80	-18'968.80	
<b>2911</b>	<b>Legate und Stiftungen ohne eigene Rechtspersönlichkeit im Eigenkapital</b>	<b>-1'288.60</b>		<b>1'288.60</b>
<b>29110</b>	<b>Zweckgebundene Zuwendungen</b>	<b>-1'288.60</b>		<b>1'288.60</b>
29110.01	Legat für Kindergarten	-1'288.60		1'288.60
<b>299</b>	<b>Bilanzüberschuss/-fehlbetrag</b>	<b>-9'475'842.60</b>	<b>-10'057'560.24</b>	<b>-581'717.64</b>
<b>2990</b>	<b>Jahresergebnis</b>	<b>-418'976.16</b>	<b>-581'717.64</b>	<b>-162'741.48</b>
<b>29900</b>	<b>Jahresergebnis</b>	<b>-418'976.16</b>	<b>-581'717.64</b>	<b>-162'741.48</b>
29900.01	Jahresergebnis	-418'976.16	-581'717.64	-162'741.48
<b>2999</b>	<b>Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre</b>	<b>-9'056'866.44</b>	<b>-9'475'842.60</b>	<b>-418'976.16</b>
<b>29990</b>	<b>Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre</b>	<b>-9'056'866.44</b>	<b>-9'475'842.60</b>	<b>-418'976.16</b>
29990.01	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	-9'056'866.44	-9'475'842.60	-418'976.16
	<b>Gewinn / Verlust</b>			



Politische Gemeinde Fläsch

# Erfolgsrechnung

# 2023

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>983'945.88</b>	<b>290'701.51</b>	<b>990'800.00</b>	<b>260'500.00</b>	<b>931'188.14</b>	<b>279'236.00</b>
<b>01</b>	<b>Legislative und Exekutive</b>	<b>141'552.15</b>	<b>1'250.00</b>	<b>149'700.00</b>	<b>1'500.00</b>	<b>135'437.89</b>	<b>1'500.00</b>
<b>011</b>	<b>Legislative</b>	<b>19'665.30</b>		<b>21'300.00</b>		<b>17'834.40</b>	
<b>0110</b>	<b>Legislative</b>	<b>19'665.30</b>		<b>21'300.00</b>		<b>17'834.40</b>	
3000.00	Entschädigung Wahlbüro	555.50		800.00		940.00	
3000.01	Entschädigung Kommissionen	4'382.50		5'000.00		3'271.25	
3102.00	Drucksachen, Publikationen	7'806.50		8'000.00		6'629.10	
3132.00	Externe Revisionsstelle	6'920.80		7'500.00		6'994.05	
<b>012</b>	<b>Exekutive</b>	<b>121'886.85</b>	<b>1'250.00</b>	<b>128'400.00</b>	<b>1'500.00</b>	<b>117'603.49</b>	<b>1'500.00</b>
<b>0120</b>	<b>Exekutive</b>	<b>121'886.85</b>	<b>1'250.00</b>	<b>128'400.00</b>	<b>1'500.00</b>	<b>117'603.49</b>	<b>1'500.00</b>
3000.00	Entschädigung Gemeindevorstand	96'807.70		102'000.00		98'680.40	
3050.00	AG-Beiträge Sozialversicherung	7'336.25		8'500.00		7'725.41	
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	5'152.30		6'000.00		5'701.80	
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	179.40		300.00		214.23	
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	399.80		600.00		401.70	
3170.00	Reisekosten und Spesen	2'106.10		2'000.00		1'795.60	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	9'905.30		9'000.00		3'084.35	
4290.00	Übrige Entgelte (VR-Honorar)		1'250.00		1'500.00		1'500.00
<b>02</b>	<b>Allgemeine Dienste</b>	<b>842'393.73</b>	<b>289'451.51</b>	<b>841'100.00</b>	<b>259'000.00</b>	<b>795'750.25</b>	<b>277'736.00</b>
<b>021</b>	<b>Gemeindeverwaltung</b>	<b>449'243.72</b>	<b>23'683.96</b>	<b>453'400.00</b>	<b>21'000.00</b>	<b>397'125.31</b>	<b>23'713.95</b>
<b>0210</b>	<b>Gemeindeverwaltung</b>	<b>449'243.72</b>	<b>23'683.96</b>	<b>453'400.00</b>	<b>21'000.00</b>	<b>397'125.31</b>	<b>23'713.95</b>
3010.00	Löhne Verwaltungspersonal	279'532.00		285'000.00		234'286.00	
3050.00	AG-Beiträge Sozialversicherung	22'652.30		24'000.00		19'195.32	
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	17'697.15		22'000.00		18'977.40	
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	733.65		800.00		724.62	
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	1'623.90		1'700.00		1'359.10	
3090.00	Aus- und Weiterbildung Personal	1'010.80		1'000.00			
3091.00	Personalwerbung	6'610.65				33'064.45	
3100.00	Büromaterial, Drucksachen	5'423.15		6'000.00		4'551.65	
3110.00	Anschaffung Büromöbel und -geräte	1'557.65		3'000.00		7'388.10	
3113.00	Technologie-Upgrade EDV Software	37'695.00		38'000.00			
3130.00	Porti, Telefon, Post- und Bankspesen	4'864.73		6'000.00		7'313.29	
3130.02	Betriebungskosten	325.30		1'000.00		933.45	
3132.01	Rechtsgutachten, jur. Beratung	2'923.05		5'000.00		92.45	
3132.02	Archivierung	1'972.50				9'142.50	
3133.00	Informatik-Nutzungsaufwand	39'111.74		32'000.00		33'009.18	
3134.00	Sachversicherungen	4'882.90		4'400.00		4'472.10	
3134.01	Haftpflichtversicherungen	3'990.00		4'300.00		4'233.50	
3134.02	Gebäudeversicherung	4'598.05		5'000.00		4'581.45	
3150.00	Unterhalt Büromöbel und -geräte	3'213.15		3'000.00		3'304.45	
3170.00	Reisekosten und Spesen	283.70		200.00			
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	7'552.35		8'000.00		6'559.30	
3611.00	Amtliche Revisionsbewertungen	990.00		3'000.00		3'937.00	
4210.00	Gebühren für Amtshandlungen		9'164.85		6'000.00		7'215.95
4260.01	Rückerstattungen Betriebskosten		625.31		1'000.00		2'135.05
4611.00	Entschädigung AHV-Zweigstelle		1'426.00		1'500.00		1'613.40
4612.00	Unkostenbeitrag von Bürgergemeinde		6'000.00		6'000.00		6'000.00
4612.01	Inkassoprovision Kirchensteuer		5'865.60		6'000.00		6'030.05
4699.00	Rückverteilung CO2-Abgabe		602.20		500.00		719.50

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
022	Bauverwaltung	11'320.85	5'144.00	18'500.00	10'000.00	15'353.34	10'972.00
0220	Bauverwaltung	11'320.85	5'144.00	18'500.00	10'000.00	15'353.34	10'972.00
3000.01	Entschädigung Baukommission	4'432.45		6'000.00		4'922.50	
3050.00	AG-Beiträge Sozialversicherung	361.60		500.00		270.39	
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	4.45					
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	9.95					
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten	6'512.40		12'000.00		10'160.45	
4210.00	Baubewilligungsgebühren		5'144.00		10'000.00		10'672.00
4210.01	Baubussen						300.00
026	Region	7'461.05		7'500.00		7'536.95	
0260	Region	7'461.05		7'500.00		7'536.95	
3612.00	Betriebsbeitrag an Region Landquart	7'461.05		7'500.00		7'536.95	
029	Verwaltungsliegenschaften	374'368.11	260'623.55	361'700.00	228'000.00	375'734.65	243'050.05
0290	Verwaltungsliegenschaften	374'368.11	260'623.55	361'700.00	228'000.00	375'734.65	243'050.05
3010.00	Löhne Betriebspersonal	109'708.65		101'000.00		104'522.55	
3050.00	AG-Beiträge Sozialversicherung	8'851.00		8'500.00		8'500.99	
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	7'153.40		7'000.00		6'475.80	
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	287.80		300.00		320.92	
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	620.65		600.00		602.05	
3090.00	Aus- und Weiterbildung Personal	118.65		500.00		118.65	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	6'007.75		6'000.00		6'900.50	
3111.00	Anschaffung Mobiliar, Maschinen, Geräte	13'967.05		15'000.00		3'816.80	
3120.00	Energie, Wasser, Heizung	52'969.40		40'000.00		46'798.60	
3120.01	Aufwand PV-Anlage MZA	2'321.25		2'800.00			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	1'844.65		2'000.00		1'884.80	
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	12'663.92		20'000.00		37'639.09	
3170.00	Reisekosten und Spesen					300.00	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen Sachanlagen	157'853.94		158'000.00		157'853.90	
4250.00	Verkäufe Solarstrom MZA		71'576.80		60'000.00		53'525.95
4260.00	Rückerstattungen Kirchenheizung		2'166.75		1'500.00		1'724.10
4470.00	Mietzinsen		12'480.00		12'500.00		12'500.00
4910.00	Interne Verrechnung Personalaufwand		95'100.00		86'000.00		163'300.00
4920.00	Interne Verrechnung FW-Lokal		12'000.00		12'000.00		12'000.00
4930.00	Interne Verrechnung Sachaufwand		67'300.00		56'000.00		
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	70'302.45	107'140.34	69'900.00	80'900.00	68'190.90	85'989.81
11	Öffentliche Sicherheit	11'840.40	13'696.00	10'000.00	5'000.00	8'765.80	3'120.00
111	Polizei	11'840.40	13'696.00	10'000.00	5'000.00	8'765.80	3'120.00
1110	Polizei	11'840.40	13'696.00	10'000.00	5'000.00	8'765.80	3'120.00
3130.00	Dienstleistungen Dritter	11'840.40		10'000.00		8'765.80	
4270.00	Bussen		13'696.00		5'000.00		3'120.00
14	Allgemeines Rechtswesen	8'301.30	29'068.49	8'400.00	14'400.00	8'089.45	20'434.31
140	Allgemeines Rechtswesen	8'301.30	29'068.49	8'400.00	14'400.00	8'089.45	20'434.31
1400	Allgemeines Rechtswesen (allgemein)		25'051.05		14'000.00		18'454.70
4612.00	Gebührenanteil Grundbuchamt		25'051.05		14'000.00		18'454.70
1406	Regionales Zivilstandsamt	8'301.30		8'400.00		8'089.45	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3612.00	Entschädigung an Zivilstandsamt	8'301.30		8'400.00		8'089.45	
<b>1407</b>	<b>Regionales Betreibungsamt</b>		<b>4'017.44</b>		<b>400.00</b>		<b>1'979.61</b>
4612.00	Gebührenanteil BAKAL		4'017.44		400.00		1'979.61
<b>15</b>	<b>Feuerwehr</b>	<b>43'310.75</b>	<b>57'525.85</b>	<b>44'000.00</b>	<b>54'500.00</b>	<b>42'939.55</b>	<b>55'699.00</b>
<b>150</b>	<b>Feuerwehr</b>	<b>43'310.75</b>	<b>57'525.85</b>	<b>44'000.00</b>	<b>54'500.00</b>	<b>42'939.55</b>	<b>55'699.00</b>
<b>1500</b>	<b>Feuerwehr</b>	<b>43'310.75</b>	<b>57'525.85</b>	<b>44'000.00</b>	<b>54'500.00</b>	<b>42'939.55</b>	<b>55'699.00</b>
3612.00	Entschädigung an Stadt Maienfeld	31'310.75		32'000.00		30'939.55	
3920.00	Interne Verrechnung Miete FW-Lokal	12'000.00		12'000.00		12'000.00	
4200.00	Feuerwehrgeldersatz		47'672.85		45'000.00		45'890.00
4260.00	Rückerstattungen		6'000.00		6'000.00		6'000.00
4631.00	Kantonsbeiträge		3'853.00		3'500.00		3'809.00
<b>16</b>	<b>Verteidigung</b>	<b>6'850.00</b>	<b>6'850.00</b>	<b>7'500.00</b>	<b>7'000.00</b>	<b>8'396.10</b>	<b>6'736.50</b>
<b>162</b>	<b>Zivile Verteidigung</b>	<b>6'850.00</b>	<b>6'850.00</b>	<b>7'500.00</b>	<b>7'000.00</b>	<b>8'396.10</b>	<b>6'736.50</b>
<b>1620</b>	<b>Zivilschutz (allgemein)</b>	<b>6'850.00</b>	<b>6'850.00</b>	<b>7'500.00</b>	<b>7'000.00</b>	<b>8'396.10</b>	<b>6'736.50</b>
3090.00	Aus- und Weiterbildung Personal	5'650.00		5'500.00		5'536.50	
3151.00	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	1'200.00		2'000.00		2'859.60	
4501.00	Entnahmen aus Fonds des Fremdkapitals		6'850.00		7'000.00		6'736.50
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>1'388'667.10</b>	<b>107'988.30</b>	<b>1'331'700.00</b>	<b>96'500.00</b>	<b>1'271'710.82</b>	<b>98'706.96</b>
<b>21</b>	<b>Obligatorische Schule</b>	<b>1'282'918.00</b>	<b>107'988.30</b>	<b>1'224'700.00</b>	<b>96'500.00</b>	<b>1'165'087.82</b>	<b>98'706.96</b>
<b>211</b>	<b>Eingangsstufe</b>	<b>100'870.99</b>	<b>22'685.35</b>	<b>121'900.00</b>	<b>18'200.00</b>	<b>86'020.84</b>	<b>11'400.00</b>
<b>2110</b>	<b>Kindergarten</b>	<b>100'870.99</b>	<b>22'685.35</b>	<b>121'900.00</b>	<b>18'200.00</b>	<b>86'020.84</b>	<b>11'400.00</b>
3020.00	Löhne der Lehrkräfte	79'475.85		99'000.00		69'157.30	
3050.00	AG-Beiträge Sozialversicherung	6'411.85		8'300.00		5'595.23	
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	5'523.25		4'600.00		4'277.41	
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	208.30		300.00		215.70	
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	452.50		600.00		387.26	
3090.00	Aus- und Weiterbildung Personal			500.00		750.00	
3104.00	Lehrmittel/Verbrauchsmaterial	3'438.65		3'400.00		2'867.70	
3110.00	Anschaffung Mobiliar, Spielgeräte	2'671.90		2'500.00		984.15	
3171.00	Exkursionen, Schulreisen und Lager	2'688.69		2'700.00		1'786.09	
4512.00	Entnahme aus Legat		1'288.60		1'200.00		
4631.00	Kantonsbeiträge		21'396.75		17'000.00		11'400.00
<b>212</b>	<b>Primarstufe</b>	<b>572'049.98</b>	<b>60'975.35</b>	<b>574'900.00</b>	<b>56'000.00</b>	<b>550'492.46</b>	<b>69'498.21</b>
<b>2120</b>	<b>Primarstufe</b>	<b>572'049.98</b>	<b>60'975.35</b>	<b>574'900.00</b>	<b>56'000.00</b>	<b>550'492.46</b>	<b>69'498.21</b>
3020.00	Löhne der Lehrkräfte	404'514.15		405'000.00		415'822.70	
3050.00	AG-Beiträge Sozialversicherung	32'939.35		34'000.00		33'104.82	
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	34'618.40		28'000.00		36'673.74	
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	1'067.65		1'100.00		1'211.41	
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	2'356.10		2'400.00		2'327.44	
3090.00	Aus- und Weiterbildung Personal	5'660.60		5'500.00		2'145.25	
3103.00	Schulbibliothek	2'775.50		2'700.00		2'687.75	
3104.00	Lehrmittel	5'613.89		6'200.00		4'214.12	
3104.01	Schulmaterial	11'469.94		11'000.00		10'472.63	
3110.00	Anschaffung Schulmobiliar	5'586.00		4'400.00		947.45	
3110.01	Anschaffungen EDV	31'904.60		32'000.00		1'888.05	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3150.00	Unterhalt Schulmobiliar, Turngeräte	5'602.65		10'000.00		7'835.85	
3150.01	Unterhalt EDV	6'445.30		7'000.00		6'580.20	
3170.00	Team Event	927.65		1'000.00		808.30	
3171.00	Exkursionen, Schulreisen und Lager	5'197.30		8'000.00		3'115.70	
3171.01	Projekte			2'100.00		12'227.85	
3171.02	Schulsport	2'830.90		2'500.00		1'009.20	
3172.00	Schülertransporte	12'540.00		12'000.00		7'420.00	
4260.00	Rückerstattungen						19'725.71
4631.00	Kantonsbeiträge		60'975.35		56'000.00		49'772.50
<b>213</b>	<b>Oberstufe / Sekundarstufe I</b>	<b>315'947.63</b>		<b>271'500.00</b>		<b>258'920.03</b>	
<b>2130</b>	<b>Oberstufe / Sekundarstufe I</b>	<b>315'947.63</b>		<b>271'500.00</b>		<b>258'920.03</b>	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen Sachanlagen	14'454.55		14'500.00		14'454.55	
3612.00	Kreisschule Maienfeld	226'493.08		257'000.00		244'465.48	
3612.01	Anteil an Ersatz Steuerungen usw.	75'000.00					
<b>214</b>	<b>Musikschulen</b>	<b>20'881.40</b>		<b>24'000.00</b>		<b>24'700.00</b>	
<b>2140</b>	<b>Musikschulen</b>	<b>20'881.40</b>		<b>24'000.00</b>		<b>24'700.00</b>	
3612.00	Musikschule Landquart	20'881.40		24'000.00		24'700.00	
<b>217</b>	<b>Schulliegenschaften</b>	<b>162'400.00</b>	<b>1'625.00</b>	<b>142'000.00</b>	<b>2'000.00</b>	<b>163'300.00</b>	<b>1'875.00</b>
<b>2170</b>	<b>Schulliegenschaften</b>	<b>162'400.00</b>	<b>1'625.00</b>	<b>142'000.00</b>	<b>2'000.00</b>	<b>163'300.00</b>	<b>1'875.00</b>
3910.00	Interne Verrechnung Personalaufwand	95'100.00		86'000.00		90'600.00	
3930.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	67'300.00		56'000.00		72'700.00	
4240.00	Benützungsgebühren		1'625.00		2'000.00		1'875.00
<b>218</b>	<b>Tagesbetreuung</b>	<b>14'319.15</b>	<b>3'595.10</b>	<b>25'000.00</b>	<b>3'300.00</b>	<b>15'606.30</b>	<b>1'458.75</b>
<b>2180</b>	<b>Tagesbetreuung</b>	<b>14'319.15</b>	<b>3'595.10</b>	<b>25'000.00</b>	<b>3'300.00</b>	<b>15'606.30</b>	<b>1'458.75</b>
3614.00	Erweiterte Tagesstrukturen inkl. Mittagstisch	14'319.15		25'000.00		15'606.30	
4631.00	Kantonsbeiträge		3'595.10		3'300.00		1'458.75
<b>219</b>	<b>Volksschule Übriges</b>	<b>96'448.85</b>	<b>19'107.50</b>	<b>65'400.00</b>	<b>17'000.00</b>	<b>66'048.19</b>	<b>14'475.00</b>
<b>2190</b>	<b>Schulleitung und Schulverwaltung</b>	<b>92'101.85</b>	<b>19'107.50</b>	<b>59'900.00</b>	<b>17'000.00</b>	<b>57'818.24</b>	<b>14'475.00</b>
3000.00	Entschädigung Schulrat	10'123.70		10'000.00		9'082.20	
3050.00	AG-Beiträge Sozialversicherung	511.85		900.00		485.84	
3109.00	Material- und Warenaufwand	762.70		1'000.00		673.10	
3612.00	Schulleitung u. Schulsekretariat	80'703.60		48'000.00		47'577.10	
4631.00	Kantonsbeiträge		19'107.50		17'000.00		14'475.00
<b>2192</b>	<b>Volksschule Sonstiges</b>	<b>4'347.00</b>		<b>5'500.00</b>		<b>8'229.95</b>	
3130.00	Telefongebühren	360.00		500.00		360.00	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	3'987.00		5'000.00		7'869.95	
<b>22</b>	<b>Sonderschulen</b>	<b>32'724.10</b>		<b>32'000.00</b>		<b>33'873.00</b>	
<b>220</b>	<b>Sonderschulen</b>	<b>32'724.10</b>		<b>32'000.00</b>		<b>33'873.00</b>	
<b>2200</b>	<b>Sonderschulen</b>	<b>32'724.10</b>		<b>32'000.00</b>		<b>33'873.00</b>	
3612.00	Sonderschulungen	32'724.10		32'000.00		33'873.00	
<b>25</b>	<b>Allgemeinbildende Schule</b>	<b>73'025.00</b>		<b>75'000.00</b>		<b>72'750.00</b>	
<b>251</b>	<b>Gymnasiale Maturitätsschulen</b>	<b>73'025.00</b>		<b>75'000.00</b>		<b>72'750.00</b>	
<b>2510</b>	<b>Gymnasiale Maturitätsschulen</b>	<b>73'025.00</b>		<b>75'000.00</b>		<b>72'750.00</b>	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3611.00	Beiträge an Gymnasien	73'025.00		75'000.00		72'750.00	
<b>3</b>	<b>Kultur, Sport und Freizeit, Kirche</b>	<b>59'907.88</b>		<b>72'800.00</b>		<b>69'893.34</b>	
<b>32</b>	<b>Kultur, übrige</b>	<b>6'078.40</b>		<b>8'300.00</b>		<b>16'876.54</b>	
<b>321</b>	<b>Bibliotheken</b>	<b>2'775.50</b>		<b>3'000.00</b>		<b>2'687.75</b>	
<b>3210</b>	<b>Bibliotheken</b>	<b>2'775.50</b>		<b>3'000.00</b>		<b>2'687.75</b>	
3636.00	Beiträge an Bibliothek	2'775.50		3'000.00		2'687.75	
<b>329</b>	<b>Kultur, übriges</b>	<b>3'302.90</b>		<b>5'300.00</b>		<b>14'188.79</b>	
<b>3290</b>	<b>Kultur, übriges</b>	<b>3'302.90</b>		<b>5'300.00</b>		<b>14'188.79</b>	
3612.00	Personalaufwand/Maschinen ZVF	1'052.90		300.00		963.04	
3636.00	Kulturbeiträge	2'250.00		5'000.00		13'225.75	
<b>34</b>	<b>Sport und Freizeit</b>	<b>52'799.48</b>		<b>63'500.00</b>		<b>52'156.80</b>	
<b>341</b>	<b>Sport</b>	<b>4'500.00</b>		<b>6'000.00</b>		<b>5'500.00</b>	
<b>3410</b>	<b>Sport</b>	<b>4'500.00</b>		<b>6'000.00</b>		<b>5'500.00</b>	
3636.00	Beiträge an Organisationen	4'500.00		6'000.00		5'500.00	
<b>342</b>	<b>Freizeit</b>	<b>48'299.48</b>		<b>57'500.00</b>		<b>46'656.80</b>	
<b>3420</b>	<b>Freizeit</b>	<b>48'299.48</b>		<b>57'500.00</b>		<b>46'656.80</b>	
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	2'279.15		7'000.00		1'999.10	
3140.00	Dienstleistungen Dritter	930.00		3'000.00		2'094.75	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen Sachanlagen	8'052.97		10'000.00		8'053.00	
3612.00	Aufwand ZVF (Unterhalt)	21'718.52		20'000.00		14'491.88	
3612.01	Aufwand ZVF (Abfallbeseitigung)	15'318.84		17'500.00		20'018.07	
<b>35</b>	<b>Kirchen und religiöse Angelegenheiten</b>	<b>1'030.00</b>		<b>1'000.00</b>		<b>860.00</b>	
<b>350</b>	<b>Kirchen und religiöse Angelegenheiten</b>	<b>1'030.00</b>		<b>1'000.00</b>		<b>860.00</b>	
<b>3500</b>	<b>Kirchen und religiöse Angelegenheiten</b>	<b>1'030.00</b>		<b>1'000.00</b>		<b>860.00</b>	
3636.00	Beiträge an Kirchen	1'030.00		1'000.00		860.00	
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>	<b>231'151.35</b>		<b>183'500.00</b>		<b>165'291.51</b>	<b>2'370.15</b>
<b>41</b>	<b>Spitäler, Kranken- und Pflegeheime</b>	<b>177'975.40</b>		<b>138'000.00</b>		<b>110'536.55</b>	<b>2'370.15</b>
<b>411</b>	<b>Spitäler</b>	<b>105'524.40</b>		<b>84'000.00</b>		<b>79'242.25</b>	
<b>4110</b>	<b>Spitäler</b>	<b>105'524.40</b>		<b>84'000.00</b>		<b>79'242.25</b>	
3612.00	Beitrag an Spitalregion	105'524.40		84'000.00		79'242.25	
<b>412</b>	<b>Alters-, Kranken- und Pflegeheime</b>	<b>72'451.00</b>		<b>54'000.00</b>		<b>31'294.30</b>	<b>2'370.15</b>
<b>4120</b>	<b>Alters-, Kranken- und Pflegeheime</b>	<b>72'451.00</b>		<b>54'000.00</b>		<b>31'294.30</b>	<b>2'370.15</b>
3612.00	Anteil an Pflegeheime	72'451.00		54'000.00		31'294.30	
4612.00	Anteil von Gemeinden						2'370.15
<b>42</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>49'243.15</b>		<b>41'200.00</b>		<b>51'088.00</b>	
<b>421</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>49'243.15</b>		<b>41'200.00</b>		<b>51'088.00</b>	
<b>4210</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>49'243.15</b>		<b>41'200.00</b>		<b>51'088.00</b>	
3612.00	Spitex Region Landquart	42'746.80		40'000.00		47'999.75	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3636.01	Beiträge an weitere Organisationen	6'496.35		1'200.00		3'088.25	
<b>43</b>	<b>Gesundheitsprävention</b>	<b>3'932.80</b>		<b>4'300.00</b>		<b>3'666.96</b>	
<b>433</b>	<b>Schulgesundheitsdienst</b>	<b>3'932.80</b>		<b>4'300.00</b>		<b>3'666.96</b>	
<b>4330</b>	<b>Schulgesundheitsdienst</b>	<b>3'932.80</b>		<b>4'300.00</b>		<b>3'666.96</b>	
3050.00	AG-Beiträge Sozialversicherung	195.60		300.00		208.36	
3130.00	Schularzt / Schulzahnarzt	3'737.20		4'000.00		3'458.60	
<b>5</b>	<b>SOZIALE SICHERHEIT</b>	<b>222'408.60</b>	<b>11'296.60</b>	<b>156'500.00</b>	<b>3'000.00</b>	<b>133'139.93</b>	<b>30'087.60</b>
<b>54</b>	<b>Familie und Jugend</b>	<b>23'630.55</b>	<b>651.00</b>	<b>23'200.00</b>		<b>17'567.60</b>	
<b>544</b>	<b>Jugendschutz</b>	<b>13'180.00</b>		<b>13'200.00</b>		<b>13'180.00</b>	
<b>5440</b>	<b>Jugendschutz (allgemein)</b>	<b>13'180.00</b>		<b>13'200.00</b>		<b>13'180.00</b>	
3636.00	Beiträge an Verein Jugendarbeit	13'180.00		13'200.00		13'180.00	
<b>545</b>	<b>Leistungen an Familien</b>	<b>10'450.55</b>	<b>651.00</b>	<b>10'000.00</b>		<b>4'387.60</b>	
<b>5451</b>	<b>Kinderkrippen und Kinderhorte</b>	<b>10'450.55</b>	<b>651.00</b>	<b>10'000.00</b>		<b>4'387.60</b>	
3611.00	Familienergänzende Kinderbetreuung	10'450.55		10'000.00		4'387.60	
4631.00	Kantonsbeiträge		651.00				
<b>57</b>	<b>Sozialhilfe und Asylwesen</b>	<b>198'778.05</b>	<b>10'645.60</b>	<b>133'300.00</b>	<b>3'000.00</b>	<b>115'572.33</b>	<b>30'087.60</b>
<b>572</b>	<b>Wirtschaftliche Hilfe</b>	<b>139'478.90</b>	<b>10'645.60</b>	<b>72'000.00</b>	<b>3'000.00</b>	<b>57'459.45</b>	<b>30'087.60</b>
<b>5720</b>	<b>Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe</b>	<b>139'478.90</b>	<b>10'645.60</b>	<b>72'000.00</b>	<b>3'000.00</b>	<b>57'459.45</b>	<b>30'087.60</b>
3631.00	Beitrag Stationäre Kinderschutzmassnahmen	18'189.40					
3637.01	Sozialhilfe	121'289.50		72'000.00		57'459.45	
4260.01	Rückerstattungen Sozialhilfe		3'523.60		3'000.00		30'087.60
4621.00	Lastenausgleich Soziales (SLA)		7'122.00				
<b>573</b>	<b>Asylwesen</b>	<b>1'188.65</b>		<b>2'000.00</b>		<b>185.15</b>	
<b>5730</b>	<b>Asylwesen</b>	<b>1'188.65</b>		<b>2'000.00</b>		<b>185.15</b>	
3631.00	Beitrag an unbegleitete minderjährige Flüchtlinge	1'188.65		2'000.00		185.15	
<b>579</b>	<b>Fürsorge, übriges</b>	<b>58'110.50</b>		<b>59'300.00</b>		<b>57'927.73</b>	
<b>5790</b>	<b>Fürsorge, übriges</b>	<b>58'110.50</b>		<b>59'300.00</b>		<b>57'927.73</b>	
3612.00	Beitrag Sozialdienst	21'569.50		25'000.00		24'883.45	
3612.01	Beitrag Berufsbeistandschaft Landquart	35'044.45		32'600.00		31'778.33	
3631.00	Beitrag Integrationsförderung	1'350.85		1'500.00		1'065.95	
3636.00	Beiträge an weitere Organisationen	145.70		200.00		200.00	
<b>6</b>	<b>VERKEHR UND NACHRICHTENÜBERMITTLUNG</b>	<b>243'792.76</b>	<b>55'496.07</b>	<b>251'800.00</b>	<b>15'000.00</b>	<b>477'565.03</b>	<b>26'245.00</b>
<b>61</b>	<b>Strassenverkehr</b>	<b>234'749.88</b>	<b>55'496.07</b>	<b>242'800.00</b>	<b>15'000.00</b>	<b>468'522.13</b>	<b>26'245.00</b>
<b>615</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>234'749.88</b>	<b>55'496.07</b>	<b>242'800.00</b>	<b>15'000.00</b>	<b>468'522.13</b>	<b>26'245.00</b>
<b>6150</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>197'360.57</b>		<b>226'500.00</b>		<b>449'196.03</b>	
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	1'199.65		2'000.00		1'640.60	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	1'723.20		10'000.00		8'659.10	
3130.01	Winterdienst	9'662.85		20'000.00		14'045.20	
3141.00	Unterhalt Strassen/Verkehrswege	3'090.76		10'000.00		38'598.95	
3141.01	Unterhalt Güterstrassen	37'187.20		50'000.00		28'298.40	
3161.00	Benützungskosten SBB-Gehsteig	516.95		500.00		516.95	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3300.00	Ordentliche Abschreibungen Sachanlagen	27'243.18		65'000.00		291'211.60	
3320.00	Ordentliche Abschreibungen immat. Anlagen	7'727.76		10'000.00		6'135.00	
3612.00	Aufwand ZVF (Dorfstrassen)	36'080.40		25'000.00		25'710.04	
3612.01	Aufwand ZVF (Güterstrassen)	51'178.89		22'000.00		15'910.34	
3612.02	Aufwand ZVF (Winterdienst)	21'749.73		12'000.00		18'469.85	
<b>6151</b>	<b>Parkplätze</b>	<b>21'014.48</b>	<b>55'496.07</b>	<b>6'100.00</b>	<b>15'000.00</b>	<b>10'076.60</b>	<b>26'245.00</b>
3111.00	Anschaffung Parkuhren+Signalisation	16'466.50					
3130.00	Dienstleistungen Dritter	446.40		2'000.00		175.00	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen Sachanlagen	4'101.58		4'100.00		4'101.60	
3511.00	Einlagen in Fonds					5'800.00	
4200.00	Ersatzabgaben Parkplätze						5'800.00
4240.00	Parkierungsgebühren		55'496.07		15'000.00		20'445.00
<b>6152</b>	<b>Strassenbeleuchtung</b>	<b>16'374.83</b>		<b>10'200.00</b>		<b>9'249.50</b>	
3120.00	Energie	1'208.75		1'200.00		1'127.35	
3140.00	Unterhalt	7'670.40		1'500.00		626.50	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen Sachanlagen	7'495.68		7'500.00		7'495.65	
<b>62</b>	<b>Öffentlicher Verkehr</b>	<b>9'042.88</b>		<b>9'000.00</b>		<b>9'042.90</b>	
<b>622</b>	<b>Regionalverkehr</b>	<b>7'000.00</b>		<b>7'000.00</b>		<b>7'000.00</b>	
<b>6220</b>	<b>Regionalverkehr</b>	<b>7'000.00</b>		<b>7'000.00</b>		<b>7'000.00</b>	
3634.00	Nachtbus Herrschaft	7'000.00		7'000.00		7'000.00	
<b>629</b>	<b>Öffentlicher Verkehr, übriges</b>	<b>2'042.88</b>		<b>2'000.00</b>		<b>2'042.90</b>	
<b>6290</b>	<b>Öffentlicher Verkehr, übriges</b>	<b>2'042.88</b>		<b>2'000.00</b>		<b>2'042.90</b>	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen Sachanlagen	2'042.88		2'000.00		2'042.90	
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>521'696.56</b>	<b>350'811.70</b>	<b>484'800.00</b>	<b>341'400.00</b>	<b>440'646.58</b>	<b>347'884.32</b>
<b>71</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>108'339.05</b>	<b>108'339.05</b>	<b>107'000.00</b>	<b>107'000.00</b>	<b>107'876.45</b>	<b>107'876.45</b>
<b>710</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>108'339.05</b>	<b>108'339.05</b>	<b>107'000.00</b>	<b>107'000.00</b>	<b>107'876.45</b>	<b>107'876.45</b>
<b>7101</b>	<b>Wasserversorgung (Gemeindebetrieb)</b>	<b>108'339.05</b>	<b>108'339.05</b>	<b>107'000.00</b>	<b>107'000.00</b>	<b>107'876.45</b>	<b>107'876.45</b>
3111.00	Anschaffung Wasserzähler	3'826.09		4'500.00		377.20	
3120.00	Energie	1'053.43		1'200.00		1'551.95	
3130.00	Wasserankauf Maienfeld	100.00		100.00		100.00	
3131.00	Nachführung Netzplan	1'767.04		3'000.00		2'805.25	
3140.00	Unterhalt Reservoir und Netz	26'857.44		45'000.00		50'868.73	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen Sachanlagen	2'367.89		3'000.00		2'678.10	
3320.00	Ordentliche Abschreibungen immat. Anlagen	4'436.19		4'000.00		2'681.55	
3510.00	Einlage in Spezialfinanzierung	42'271.78		14'200.00		19'843.98	
3612.00	Personalaufwand/Maschinen ZVF	216.84		7'000.00		1'058.19	
3612.02	Personalaufwand Stadt Maienfeld	25'442.35		25'000.00		25'911.50	
4240.00	Wassergebühren		95'941.35		95'000.00		95'909.10
4240.01	Zählermiete		12'094.85		12'000.00		11'967.35
4260.00	Rückerstattungen Dritter		302.85				
<b>72</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>128'040.05</b>	<b>128'040.05</b>	<b>132'500.00</b>	<b>132'500.00</b>	<b>128'760.75</b>	<b>128'760.75</b>
<b>720</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>128'040.05</b>	<b>128'040.05</b>	<b>132'500.00</b>	<b>132'500.00</b>	<b>128'760.75</b>	<b>128'760.75</b>
<b>7201</b>	<b>Abwasserbeseitigung (Gemeindebetrieb)</b>	<b>128'040.05</b>	<b>128'040.05</b>	<b>132'500.00</b>	<b>132'500.00</b>	<b>128'760.75</b>	<b>128'760.75</b>
3120.00	Energie	7'504.14		4'500.00		5'058.70	
3131.00	Nachführung Netzplan	1'726.74		3'000.00		2'453.40	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3140.00	Unterhalt an Netz und Pumpen	16'008.72		26'000.00		24'938.40	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen Sachanlagen	16'326.32		12'000.00		16'816.70	
3612.00	Personalaufwand/Maschinen ZVF	15'324.75		9'000.00		6'568.05	
3612.01	Betriebsbeitrag ARA Bad Ragaz	67'520.98		68'000.00		57'820.00	
3612.02	Personalaufwand Stadt Maienfeld	3'628.40		10'000.00		15'105.50	
4240.00	Abwassergebühren		68'613.00		62'000.00		67'121.80
4510.00	Entnahme aus Spezialfinanzierung		59'427.05		70'500.00		61'638.95
<b>73</b>	<b>Abfallwirtschaft</b>	<b>126'308.95</b>	<b>110'499.90</b>	<b>119'100.00</b>	<b>99'900.00</b>	<b>126'974.05</b>	<b>110'916.72</b>
<b>730</b>	<b>Abfallwirtschaft</b>	<b>126'308.95</b>	<b>110'499.90</b>	<b>119'100.00</b>	<b>99'900.00</b>	<b>126'974.05</b>	<b>110'916.72</b>
<b>7300</b>	<b>Abfallwirtschaft (allgemein)</b>	<b>15'809.05</b>		<b>19'200.00</b>		<b>16'057.33</b>	
3101.00	Verbrauchsmaterial (Robidog)	2'352.35		1'500.00		637.60	
3130.00	Tierkörperbeseitigung	1'036.85		1'200.00		1'017.30	
3612.00	Aufwand ZVF (Robidog)	12'419.85		16'500.00		14'402.43	
<b>7301</b>	<b>Abfallwirtschaft (Gemeindebetrieb)</b>	<b>110'499.90</b>	<b>110'499.90</b>	<b>99'900.00</b>	<b>99'900.00</b>	<b>110'916.72</b>	<b>110'916.72</b>
3130.00	Entsorgungskosten Allgemein	5'674.20		5'000.00		4'357.70	
3130.01	Aufwand Grüngutsammelstelle	26'985.75		20'000.00		28'493.70	
3130.02	Entsorgungskosten Altglas/Büchsen	4'239.55		4'000.00		4'147.65	
3130.03	Entsorgungskosten Altpapier	694.37		1'000.00		-691.51	
3130.05	Transportkosten	13'859.35		12'000.00		14'113.75	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen Sachanlagen	5'263.10		5'300.00		5'263.05	
3612.00	Personalaufwand/Maschinen ZVF	125.23		2'000.00		891.83	
3612.01	Anteil Werthof Maienfeld	29'507.45		30'000.00		33'120.00	
3614.00	Verbrennungskosten GEVAG	19'878.30		20'000.00		20'602.10	
3940.00	Interne Verrechnung kalkulatorische Zinsen	4'272.60		600.00		618.45	
4240.00	Kehrlichtgebühren		104'479.85		97'000.00		101'316.05
4260.00	Rückerstattungen		1'937.80		2'000.00		2'093.52
4460.00	Finanzertrag aus Beteiligung öff. Unternehmung		2'079.33				2'262.35
4510.00	Entnahme aus Spezialfinanzierung		2'002.92		900.00		5'244.80
<b>74</b>	<b>Verbauungen</b>	<b>108'244.52</b>		<b>50'700.00</b>		<b>30'062.71</b>	
<b>741</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>	<b>108'244.52</b>		<b>50'700.00</b>		<b>30'062.71</b>	
<b>7410</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>	<b>108'244.52</b>		<b>50'700.00</b>		<b>30'062.71</b>	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	65'525.65		25'000.00		7'419.95	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen Sachanlagen	3'683.37		3'700.00		3'683.95	
3612.00	Personalaufwand/Maschinen ZVF	39'035.50		22'000.00		18'958.81	
<b>75</b>	<b>Arten- und Landschaftsschutz</b>	<b>10'805.57</b>		<b>6'500.00</b>		<b>3'073.61</b>	
<b>750</b>	<b>Arten- und Landschaftsschutz</b>	<b>10'805.57</b>		<b>6'500.00</b>		<b>3'073.61</b>	
<b>7500</b>	<b>Arten- und Landschaftsschutz</b>	<b>10'805.57</b>		<b>6'500.00</b>		<b>3'073.61</b>	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	3'356.50		5'000.00		2'042.35	
3612.00	Personalaufwand/Maschinen ZVF	7'449.07		1'500.00		1'031.26	
<b>77</b>	<b>Übriger Umweltschutz</b>	<b>22'114.96</b>	<b>3'932.70</b>	<b>28'000.00</b>	<b>2'000.00</b>	<b>24'944.76</b>	<b>330.40</b>
<b>771</b>	<b>Friedhof und Bestattung</b>	<b>22'114.96</b>	<b>3'932.70</b>	<b>28'000.00</b>	<b>2'000.00</b>	<b>24'944.76</b>	<b>330.40</b>
<b>7710</b>	<b>Friedhof und Bestattung</b>	<b>22'114.96</b>	<b>3'932.70</b>	<b>28'000.00</b>	<b>2'000.00</b>	<b>24'944.76</b>	<b>330.40</b>
3130.00	Bestattungskosten	8'936.55		8'000.00		2'171.20	
3143.00	Unterhalt Friedhof	6'796.30		12'000.00		14'458.15	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen Sachanlagen	767.13		2'000.00			
3612.00	Personalaufwand/Maschinen ZVF	5'614.98		6'000.00		8'315.41	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4260.00	Rückerstattungen		3'932.70		2'000.00		330.40
<b>79</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>17'843.46</b>		<b>41'000.00</b>		<b>18'954.25</b>	
<b>790</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>17'843.46</b>		<b>41'000.00</b>		<b>18'954.25</b>	
<b>7900</b>	<b>Raumordnung (allgemein)</b>	<b>17'843.46</b>		<b>41'000.00</b>		<b>18'954.25</b>	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	7'857.50		30'000.00		11'219.25	
3320.00	Ordentliche Abschreibungen immat. Anlagen	9'985.96		11'000.00		7'735.00	
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>525'850.93</b>	<b>437'825.29</b>	<b>396'800.00</b>	<b>272'600.00</b>	<b>371'671.16</b>	<b>354'694.11</b>
<b>81</b>	<b>Landwirtschaft</b>	<b>178'825.74</b>	<b>145'316.45</b>	<b>191'700.00</b>	<b>144'600.00</b>	<b>170'902.45</b>	<b>149'303.50</b>
<b>811</b>	<b>Landwirtschaft</b>	<b>22'816.79</b>	<b>4'380.00</b>	<b>25'500.00</b>	<b>5'000.00</b>	<b>21'895.81</b>	<b>5'327.75</b>
<b>8110</b>	<b>Landwirtschaft</b>	<b>22'816.79</b>	<b>4'380.00</b>	<b>25'500.00</b>	<b>5'000.00</b>	<b>21'895.81</b>	<b>5'327.75</b>
3000.00	Flächenbeauftragter/Ackerbaustelle	325.00		500.00		325.00	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	3'416.55		6'000.00		5'571.30	
3130.01	Ersatz Obstbäume			500.00			
3130.02	Feuerbrandbekämpfung	60.00		500.00		60.00	
3612.00	Personalaufwand/Maschinen ZVF	14'657.24		13'000.00		10'679.26	
3631.00	Beiträge an Tierseuchenfonds	4'358.00		5'000.00		5'260.25	
4260.00	Rückerstattungen		60.00				60.00
4260.01	Rückerstattungen der Viehbesitzer		4'320.00		5'000.00		5'267.75
<b>818</b>	<b>Alpwirtschaft</b>	<b>156'008.95</b>	<b>140'936.45</b>	<b>166'200.00</b>	<b>139'600.00</b>	<b>149'006.64</b>	<b>143'975.75</b>
<b>8180</b>	<b>Alpwirtschaft</b>	<b>156'008.95</b>	<b>140'936.45</b>	<b>166'200.00</b>	<b>139'600.00</b>	<b>149'006.64</b>	<b>143'975.75</b>
3000.00	Entschädigung Funktionäre			500.00			
3130.00	Telefon, übriger Aufwand			200.00		219.90	
3140.00	Gemeindewerk/Weideunterhalt	13'736.10		25'000.00		7'800.66	
3141.00	Unterhalt Alpweg	11'957.55		10'000.00		9'619.80	
3144.00	Unterhalt Alphütten	5'844.00		9'500.00		8'930.50	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen Sachanlagen	7'573.98		9'000.00		7'574.15	
3612.00	Personalaufwand/Maschinen ZVF	13'057.57		12'000.00		11'107.28	
3702.00	Aufwand Hirtenrechnung	103'839.75		100'000.00		103'754.35	
4260.00	Weidtaxen/Grasmiete		17'367.40		20'000.00		20'467.20
4470.00	Mieterträge Alphütten		1'514.00		1'600.00		1'554.00
4631.00	Gemeindeanteil Sömmerungsbeiträge		18'215.30		18'000.00		18'200.20
4702.00	Ertrag Hirtenrechnung		103'839.75		100'000.00		103'754.35
<b>82</b>	<b>Forstwirtschaft</b>	<b>320'596.19</b>	<b>292'508.84</b>	<b>178'500.00</b>	<b>128'000.00</b>	<b>174'395.11</b>	<b>205'390.61</b>
<b>820</b>	<b>Forstwirtschaft</b>	<b>320'596.19</b>	<b>292'508.84</b>	<b>178'500.00</b>	<b>128'000.00</b>	<b>174'395.11</b>	<b>205'390.61</b>
<b>8200</b>	<b>Forstwirtschaft</b>	<b>320'596.19</b>	<b>292'508.84</b>	<b>178'500.00</b>	<b>128'000.00</b>	<b>174'395.11</b>	<b>205'390.61</b>
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	15'396.69		2'000.00		12'672.19	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	92'270.70		25'000.00		39'384.80	
3141.00	Unterhalt Brandschutzwege	3'772.15		10'000.00			
3612.00	Personalaufwand/Maschinen ZVF	206'939.65		140'000.00		120'347.12	
3634.00	Beiträge an Selva, SHF, BFV	2'217.00		1'500.00		1'991.00	
4250.00	Verkäufe		69'124.70		25'000.00		51'206.10
4460.00	Beteiligungsertrag ZVF						35'000.00
4630.00	Beiträge vom Waffenplatz		37'516.14		43'000.00		33'651.51
4631.00	Beiträge vom Kanton		185'868.00		60'000.00		85'533.00
<b>84</b>	<b>Tourismus</b>	<b>4'829.00</b>		<b>5'000.00</b>		<b>4'773.60</b>	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
840	Tourismus (allgemein)	4'829.00		5'000.00		4'773.60	
8400	Tourismus (allgemein)	4'829.00		5'000.00		4'773.60	
3635.00	Beiträge an Tourismus Bündner Herrschaft	4'829.00		5'000.00		4'773.60	
85	Industrie, Gewerbe, Handel	21'600.00		21'600.00		21'600.00	
850	Industrie, Gewerbe, Handel	21'600.00		21'600.00		21'600.00	
8500	Industrie, Gewerbe, Handel	21'600.00		21'600.00		21'600.00	
3614.00	Gemeindeanteil Dorfladen Landw. Genossenschaft	21'600.00		21'600.00		21'600.00	
9	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>639'346.05</b>	<b>3'525'809.75</b>	<b>77'300.00</b>	<b>3'000'600.00</b>	<b>480'158.47</b>	<b>3'184'241.93</b>
91	Steuern	7'162.32	3'073'689.85	15'000.00	2'595'000.00	4'864.53	2'762'041.95
910	Steuern	7'162.32	3'073'689.85	15'000.00	2'595'000.00	4'864.53	2'762'041.95
9100	Allgemeine Gemeindesteuern	7'162.32	2'341'197.95	15'000.00	2'196'000.00	4'864.53	2'391'998.90
3181.00	Abschreibungen/Erlasse/Verluste	738.12		8'000.00		-2'445.62	
3611.00	Entschädigungen an Kanton	6'424.20		7'000.00		7'310.15	
4000.00	Einkommenssteuern natürliche Personen laufendes Jahr		1'569'363.00		1'500'000.00		1'528'068.00
4000.01	Einkommenssteuern natürliche Personen Vorjahre		156'455.00		70'000.00		117'249.00
4001.00	Vermögenssteuern natürliche Personen laufendes Jahr		283'845.00		260'000.00		259'810.00
4001.01	Vermögenssteuern natürliche Personen Vorjahre		44'036.00		50'000.00		55'399.00
4002.00	Quellensteuern		27'760.90		70'000.00		34'458.05
4009.00	Übrige direkte Steuern natürliche Personen		52'468.75		40'000.00		89'871.15
4010.00	Gewinn- und Kapitalsteuern juristische Personen		200'447.30		200'000.00		300'511.70
4019.00	Übrige direkte Steuern juristische Personen		6'822.00		6'000.00		6'632.00
9101	Sondersteuern		732'491.90		399'000.00		370'043.05
4021.00	Liegenschaftssteuern		278'423.00		280'000.00		276'762.00
4022.00	Grundstückgewinnsteuern		375'005.45		50'000.00		2'984.05
4023.00	Handänderungssteuern		67'498.05		50'000.00		62'707.00
4024.00	Erbschafts- und Schenkungssteuern		2'494.40		10'000.00		18'540.00
4033.00	Hundesteuern		9'071.00		9'000.00		9'050.00
93	Finanz- und Lastenausgleich	3'669.00		3'700.00			13'180.00
930	Finanz- und Lastenausgleich	3'669.00		3'700.00			13'180.00
9300	Finanz- und Lastenausgleich	3'669.00		3'700.00			13'180.00
3621.00	Ressourcenausgleich	3'669.00		3'700.00			
4621.00	Ressourcenausgleich						13'180.00
95	Ertragsanteile		206'506.50		183'500.00		182'039.14
950	Ertragsanteile		206'506.50		183'500.00		182'039.14
9500	Ertragsanteile		206'506.50		183'500.00		182'039.14
4120.00	Wirtschaftspatente		1'400.00		500.00		1'100.00
4120.01	Konzessionsgebühren Raststätte		97'392.73		100'000.00		94'622.45
4120.02	Konzessionsgebühren Repower		66'006.05		65'000.00		65'851.40
4120.03	Konzessionsgebühren EW M'feld		20'121.97		18'000.00		20'465.29
4120.04	Konzessionsgebühren Kiesgewinnung		21'585.75				
96	Vermögens- und Schuldenverwaltung	46'797.09	245'613.40	58'600.00	222'100.00	56'317.78	226'980.84

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
961	Zinsen	32'263.00	32'178.80	35'100.00	6'600.00	27'768.95	14'071.94
9610	Zinsen	32'263.00	32'178.80	35'100.00	6'600.00	27'768.95	14'071.94
3400.00	Verzinsung laufende Verbindlichkeiten	0.50		100.00		18.95	
3406.00	Verzinsung langfristige Finanzverbindlichkeiten	32'262.50		35'000.00		27'750.00	
4401.00	Verzugszinsen		4'411.25		5'000.00		9'371.25
4401.01	Diverse Zinserträge		23'494.95		1'000.00		4'082.24
4940.00	Interne Verrechnung kalkulatorische Zinsen		4'272.60		600.00		618.45
963	Liegenschaften des Finanzvermögens	14'534.09	213'434.60	23'500.00	215'500.00	28'548.83	212'908.90
9630	Liegenschaften des Finanzvermögens	14'534.09	213'434.60	23'500.00	215'500.00	28'548.83	212'908.90
3430.00	Baulicher Unterhalt	2'262.90		5'000.00		24'925.15	
3431.00	Übriger Liegenschaftsaufwand	6'301.25		15'000.00		1'481.38	
3439.00	Energie, Wasser, Heizung	2'692.90		2'000.00		2'142.30	
3612.00	Personalaufwand/Maschinen ZVF	3'277.04		1'500.00			
4430.00	Pachtzinsen		24'869.15		25'000.00		26'073.65
4430.01	Baurechtszinsen		156'407.80		160'000.00		154'678.65
4430.02	Mietzinsen		32'157.65		30'000.00		32'151.60
4439.00	Übriger Liegenschaftenertrag Finanzvermögen				500.00		5.00
99	Abschluss	581'717.64				418'976.16	
999	Abschluss	581'717.64				418'976.16	
9990	Abschluss	581'717.64				418'976.16	
9000.00	Ertragsüberschuss	581'717.64				418'976.16	
<b>Gesamtergebnis</b>		<b>4'887'069.56</b>	<b>4'887'069.56</b>	<b>4'015'900.00</b>	<b>4'070'500.00</b>	<b>4'409'455.88</b>	<b>4'409'455.88</b>
				<b>54'600.00</b>			
		<b>4'887'069.56</b>	<b>4'887'069.56</b>	<b>4'070'500.00</b>	<b>4'070'500.00</b>	<b>4'409'455.88</b>	<b>4'409'455.88</b>



Politische Gemeinde Fläsch

# Investitionsrechnung

# 2023

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
2	<b>BILDUNG</b>					119'250.00	
21	Obligatorische Schule					119'250.00	
213	Oberstufe / Sekundarstufe I					119'250.00	
2130	Oberstufe / Sekundarstufe I					119'250.00	
5040.00	Hochbauten allgemeiner Haushalt					119'250.00	
INV00001	Sanierung Kreisschulgebäude					119'250.00	
3	<b>Kultur, Sport und Freizeit, Kirche</b>					74'423.81	10'000.00
34	Sport und Freizeit					74'423.81	10'000.00
342	Freizeit					74'423.81	10'000.00
3420	Freizeit					74'423.81	10'000.00
5060.00	Mobilien allgemeiner Haushalt					74'423.81	
INV00013	Sanierung und Erweiterung Spielplatz					74'423.81	
6310.00	Investitionsbeiträge von Kanton						10'000.00
INV00013	Sanierung und Erweiterung Spielplatz						10'000.00
6	<b>VERKEHR UND NACHRICHTENÜBERMITTLUNG</b>	422'486.30		630'000.00		41'904.90	
61	Strassenverkehr	422'486.30		630'000.00		41'904.90	
615	Gemeindestrassen	422'486.30		630'000.00		41'904.90	
6150	Gemeindestrassen	422'486.30		630'000.00		41'904.90	
5010.00	Strassen / Verkehrswege	422'486.30		630'000.00		41'904.90	
INV00002	Planung Sanierung Platz am Brunnen-Augass	14'334.85		50'000.00		41'904.90	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
INV00015	Strasse Platz am Brunnen-Augass	408'151.45		580'000.00			
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>679'924.68</b>	<b>41'892.00</b>	<b>987'000.00</b>	<b>120'000.00</b>	<b>134'974.63</b>	<b>128'021.00</b>
<b>71</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>273'087.69</b>	<b>14'579.00</b>	<b>469'000.00</b>	<b>50'000.00</b>	<b>6'562.40</b>	<b>62'462.00</b>
<b>710</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>273'087.69</b>	<b>14'579.00</b>	<b>469'000.00</b>	<b>50'000.00</b>	<b>6'562.40</b>	<b>62'462.00</b>
<b>7101</b>	<b>Wasserversorgung (Gemeindebetrieb)</b>	<b>273'087.69</b>	<b>14'579.00</b>	<b>469'000.00</b>	<b>50'000.00</b>	<b>6'562.40</b>	<b>62'462.00</b>
<b>5031.00</b>	<b>Tiefbauten Wasserversorgung</b>	<b>273'087.69</b>		<b>469'000.00</b>		<b>6'562.40</b>	
INV00003	Massnahmen Grundwasserschutz (Gesperrt bis Kreditbeschluss GV)			100'000.00			
INV00004	Planung San. Grundwasserpumpwerk + Grundwasserschutzzone	8'773.11		35'000.00		6'562.40	
INV00016	Wasserleitungen Platz am Brunnen-Augass	264'314.58		334'000.00			
<b>6370.00</b>	<b>Wasseranschlussgebühren</b>		<b>14'579.00</b>		<b>50'000.00</b>		<b>62'462.00</b>
INV00005	Wasseranschlussgebühren		14'579.00		50'000.00		62'462.00
<b>72</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>361'501.17</b>	<b>23'049.00</b>	<b>438'000.00</b>	<b>70'000.00</b>	<b>107'993.62</b>	<b>65'559.00</b>
<b>720</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>361'501.17</b>	<b>23'049.00</b>	<b>438'000.00</b>	<b>70'000.00</b>	<b>107'993.62</b>	<b>65'559.00</b>
<b>7201</b>	<b>Abwasserbeseitigung (Gemeindebetrieb)</b>	<b>361'501.17</b>	<b>23'049.00</b>	<b>438'000.00</b>	<b>70'000.00</b>	<b>107'993.62</b>	<b>65'559.00</b>
<b>5032.00</b>	<b>Tiefbauten Abwasserbeseitigung</b>	<b>361'501.17</b>		<b>438'000.00</b>		<b>107'993.62</b>	
INV00006	Regenbecken PW Abwasser					107'993.62	
INV00017	Abwasserleitungen Platz am Brunnen-Augass	361'501.17		438'000.00			
<b>6370.00</b>	<b>Abwasseranschlussgebühren</b>		<b>23'049.00</b>		<b>70'000.00</b>		<b>65'559.00</b>
INV00007	Abwasseranschlussgebühren		23'049.00		70'000.00		65'559.00
<b>77</b>	<b>Übriger Umweltschutz</b>	<b>29'579.13</b>	<b>4'264.00</b>	<b>60'000.00</b>			
<b>771</b>	<b>Friedhof und Bestattung</b>	<b>29'579.13</b>	<b>4'264.00</b>	<b>60'000.00</b>			

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
7710	Friedhof und Bestattung	29'579.13	4'264.00	60'000.00			
5040.00	Hochbauten allgemeiner Haushalt	29'579.13		60'000.00			
INV00014	Sanierung Kirchturm	29'579.13		60'000.00			
6310.00	Investitionsbeiträge von Kanton		4'264.00				
INV00014	Sanierung Kirchturm		4'264.00				
79	Raumordnung	15'756.69		20'000.00		20'418.61	
790	Raumordnung	15'756.69		20'000.00		20'418.61	
7900	Raumordnung (allgemein)	15'756.69		20'000.00		20'418.61	
5860.00	Ortsplanung	15'756.69		20'000.00		20'418.61	
INV00009	Ortsplanung	15'756.69		20'000.00		20'418.61	
8	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>32'191.75</b>				<b>-40'555.53</b>	
81	Landwirtschaft					-40'555.53	
818	Alpwirtschaft					-40'555.53	
8180	Alpwirtschaft					-40'555.53	
5010.00	Strassen / Verkehrswege					-40'555.53	
INV00010	Sanierung Alpweg Bärenhag-Stürfis					-40'555.53	
84	Tourismus	32'191.75					
840	Tourismus (allgemein)	32'191.75					
8400	Tourismus (allgemein)	32'191.75					
5550.00	Beteiligungen an privaten Unternehmungen	32'191.75					

Funktionale Gliederung		Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
INV00021	Aktien Pizolbahnen AG	32'191.75					
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>					<b>178'576.53</b>	<b>370'553.34</b>
<b>99</b>	<b>Abschluss</b>					<b>178'576.53</b>	<b>370'553.34</b>
<b>999</b>	<b>Abschluss</b>					<b>178'576.53</b>	<b>370'553.34</b>
<b>9990</b>	<b>Abschluss</b>					<b>178'576.53</b>	<b>370'553.34</b>
<b>5900.00</b>	<b>Passivierte Einnahmen</b>					<b>178'576.53</b>	
INV00011	Passivierte Einnahmen					178'576.53	
<b>6900.00</b>	<b>Aktivierete Ausgaben</b>						<b>370'553.34</b>
INV00012	Aktivierete Ausgaben						370'553.34
		<b>1'134'602.73</b>	<b>41'892.00</b>	<b>1'617'000.00</b>	<b>120'000.00</b>	<b>508'574.34</b>	<b>508'574.34</b>
	<b>Nettoinvestition</b>		<b>1'092'710.73</b>		<b>1'497'000.00</b>		
		<b>1'134'602.73</b>	<b>1'134'602.73</b>	<b>1'617'000.00</b>	<b>1'617'000.00</b>	<b>508'574.34</b>	<b>508'574.34</b>



Politische Gemeinde Fläsch

Anhang

**2023**

# Anhang zur Jahresrechnung

## Inhaltsverzeichnis

1.	Rechnungslegungsgrundsätze, Grundsätze zur Bilanzierung und Bewertung.....	44
2.	Eigenkapitalnachweis .....	45
3.	Beteiligungsspiegel .....	46
4.	Anlagenspiegel Finanzvermögen.....	47
5.	Anlagenspiegel Verwaltungsvermögen.....	49
6.	Anlagenspiegel übriges Verwaltungsvermögen .....	50
7.	Angaben zum nicht bilanzierten Nutzungsvermögen.....	50
8.	Kreditkontrolle .....	51

## **1. Rechnungslegungsgrundsätze, Grundsätze zur Bilanzierung und Bewertung**

### **Rechnungslegungsgrundsätze**

Die Rechnungslegung ist in Übereinstimmung mit dem Gesetz über den Finanzhaushalt des Kantons Graubünden (Finanzhaushaltsgesetz, FHG, BR 710.100) sowie der Finanzhaushaltsverordnung für die Gemeinden (FHVG, BR 710.200) erfolgt. Sie zeigt ein Bild des Finanzhaushaltes, welches der tatsächlichen Vermögens-, Finanz- und Ertragslage entspricht (true and fair view).

### **Grundsätze zur Bilanzierung und Bewertung**

Das Finanzvermögen umfasst jene Vermögenswerte, die ohne Beeinträchtigung der Erfüllung öffentlicher Aufgaben veräussert werden können (Art. 2 Abs. 1 FHG). Es wird per Bilanzstichtag nach kaufmännischen Grundsätzen bewertet. Ausgenommen sind Grundstücke und Gebäude, deren Bewertung mindestens alle 10 Jahre erfolgt (Art. 26 FHG und Art. 20 FHVG).

Das Verwaltungsvermögen umfasst jene Vermögenswerte, die unmittelbar und auf längere Zeit der Erfüllung öffentlicher Aufgaben dienen (Art. 2 Abs. 2 FHG). Vermögenswerte des Verwaltungsvermögens werden bilanziert, wenn sie über mehrere Jahre genutzt werden können und die für die Gemeinde geltende Aktivierungsgrenze übersteigen (Art. 12 FHVG). Das Verwaltungsvermögen wird zu Anschaffungs- oder Herstellungskosten bilanziert. Sind keine Kosten entstanden, wird es zum Marktwert bilanziert. Das Verwaltungsvermögen, das durch Nutzung einem Wertverzehr unterliegt, wird ordentlich je Anlagekategorie nach der angenommenen Nutzungsdauer linear abgeschrieben. Ist bei einer Position des Verwaltungsvermögens eine dauerhafte und die ordentliche Nutzung übersteigende Wertminderung absehbar, wird deren Buchwert berichtigt (Art. 27 Abs. 4 FHG). Darlehen, Beteiligungen und Grundstücke werden nicht abgeschrieben, solange keine Wertminderung eintritt.

## 2. Eigenkapitalnachweis

Konto	Bezeichnung	Stand 01.01.2023	Stand 31.12.2023	Veränderung	Grund der Veränderung
290	Verpflichtungen, bzw. Vorschüsse gegenüber SF	2'560'430.79	2'541'272.60	-19'158.19	Einlage / Entnahme SF
291	Fonds, Legate und Stiftungen	26'057.40	24'768.80	-1'288.60	Entnahme Legat für Kindergarten
293	Vorfinanzierungen	0.00	0.00	0.00	
295	Aufwertungsreserve aus der Umstellung auf HRM2	0.00	0.00	0.00	
296	Neubewertungsreserve Finanzvermögen	0.00	0.00	0.00	
298	Übriges Eigenkapital	0.00	0.00	0.00	
299	Bilanzüberschuss / Bilanzfehlbetrag	9'475'842.60	10'057'560.24	581'717.64	Ertragsüberschuss 2023
<b>Total Eigenkapital</b>		<b>12'062'330.79</b>	<b>12'623'601.64</b>	<b>561'270.85</b>	

### 3. Beteiligungsspiegel

#### Formen der interkommunalen Zusammenarbeit und die ausgelagerten Trägerschaften

Name der Organisation	Rechtsform der Organisation	Tätigkeiten, erfüllte öffentliche Aufgaben	Wesentliche weitere Miteigentümer	Bemerkungen
<b>0 Allgemeine Verwaltung</b>				
Region Landquart	öffentlichrechtliche Körperschaft	Verwaltung Region Landquart	Gemeinden Region Landquart	zusätzliche Leistungsvereinbarungen
<b>1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung</b>				
Betreibungs- Konkursamt	öff. rechtliche Körperschaft	Betreibungen und Konkurse	Region Landquart	
Dorfpolizei	Vertrag	Polizeiliche Aufgaben	Stadt Maienfeld	
Grundbuchamt	öff. rechtliche Körperschaft	Grundbuchregister	Region Landquart	
Zivilstandsamt	öff. rechtliche Körperschaft	Zivilstandsregister	Region Landquart	
Feuerwehr Herrschaft	Vereinbarung	Feuerwehr	Maienfeld / Jenins	
<b>2 Bildung</b>				
Musikschule Landquart	Verein	Musikunterricht	Region Landquart	
Schulleitung / Schulverwaltung	Leistungsvereinbarung	Leitung Primarschule	Maienfeld / Jenins	
Kreisschule Maienfeld	Vertrag	Oberstufenunterricht	Stadt Maienfeld	
Verein Kinderbetreuung plus	Vereinbarung	Erweiterte Tagesstrukturen		
<b>3 Kultur, Sport und Freizeit, Kirche</b>				
Bibliothek	Verein	Bibliothek	Stadt Maienfeld	
<b>4 Gesundheit</b>				
Spitalregion Churer Rheintal	Gemeindeverband	Spitalfinanzierung	Stadt Chur, Div. Gem.	Kostenanteil
Spitex Region Landquart	Verein	Pflege + Betreuung zu Hause	Gemeinden Herrschaft	Kostenanteil nach Einwohner
<b>5 Soziale Sicherheit</b>				
Berufsbeistandschaft	öff. rechtliche Körperschaft	Amtsvormundschaft	Region Landquart	
Jugendarbeit Herrschaft	Verein	Offene Jugendarbeit	Gemeinden Herrschaft	Kostenanteil nach Einwohner
<b>6 Verkehr</b>				
Nachtbus	Vereinbarung	Nachtbus Chur-Maienfeld	Gemeinden Herrschaft	Kostenanteil
<b>7 Umweltschutz und Raumordnung</b>				
GEVAG	Gemeindeverband	Kehrichtverbrennung	diverse Gemeinden	
ARA Bad Ragaz	Vertrag	Abwasserentsorgung	Gem. Bad Ragaz	
<b>8 Volkswirtschaft</b>				
Zweckverband Falknis	Vertrag	Forst- und Werkdienst	Stadt Maienfeld	
Alpwegkommission	Vereinbarung	Unterhalt, Jeninser Alpweg	Jenins / Maienfeld	
Tourismus Herrschaft/5Dörfer	Leistungsvereinbarung	Förderung Tourismus	Region Landquart	LV mit Heidiland Tourismus AG

#### 4. Anlagenspiegel Finanzvermögen

##### Zusammenfassung

Konto	10800	10801	1084	1086	1087	1089	Total
Sachanlagen	Grundstücke	Grundstücke FV	Gebäude	Mobilien	Anlagen	übrige	
Finanzvermögen	Finanzvermögen	mit Baurechten	Finanzvermögen	Finanzvermögen	im Bau FV	Sachanlagen FV	
<b>Buchwert per 01.01.2023</b>	0	3'520'307	1'597'933	0	0	0	5'118'240
+ Zugänge			1'000				
+ Übertragungen vom VW							
- Abgänge							
- Übertragungen ins VW							
+/- Verkehrswertanpassungen							
Umgliederungen							
<b>Buchwert per 31.12.2023</b>	<b>0</b>	<b>3'520'307</b>	<b>1'598'933</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5'119'240</b>

## Details

<b>10801 Grundstücke Finanzvermögen mit Baurechten</b>					Wert-
<b>Anlage</b>	<b>Stand 1.1.</b>	<b>Zugänge</b>	<b>Abgänge</b>	<b>berichtigung</b>	<b>Stand 31.12.</b>
ANR00013 Schnitzelheizung EWZ	201'600	-	-	-	201'600
ANR00014 Klinik Gut AG	1'555'560	-	-	-	1'555'560
ANR00015 Kellertrakt Th. Marugg	87'000	-	-	-	87'000
ANR00016 Raststätte Heidiland	415'620	-	-	-	415'620
ANR00017 TBA Raststätte Heidiland	964'530	-	-	-	964'530
ANR00018 Rivag	295'997	-	-	-	295'997
<b>Total 10801 Grundstücke FV mit Baurechten</b>	<b>3'520'307</b>	-	-	-	<b>3'520'307</b>
<b>10840 Gebäude Finanzvermögen</b>					Wert-
<b>Anlage</b>	<b>Stand 1.1.</b>	<b>Zugänge</b>	<b>Abgänge</b>	<b>berichtigung</b>	<b>Stand 31.12.</b>
ANR00003 Kaverne Fläscherberg	-	1'000	-	-	1'000
ANR00019 Forstmagazin Rüfi	61'584	-	-	-	61'584
ANR00020 Trainmagazin	122'078	-	-	-	122'078
ANR00021 Bunker Plattenstein	48'854	-	-	-	48'854
ANR00022 Bunker Fläscherberg Cutinella	39'238	-	-	-	39'238
ANR00023 Bunker Römerstrasse	296'943	-	-	-	296'943
ANR00024 Kaverne 1 Ruhaberg	10'000	-	-	-	10'000
ANR00025 Kaverne 2 Ruhaberg	10'000	-	-	-	10'000
ANR00026 Magazin Sauweid	10'000	-	-	-	10'000
ANR00027 Magazin Feldbäckerei	356'376	-	-	-	356'376
ANR00028 Gebirgskaverne Augstenberg	30'942	-	-	-	30'942
ANR00029 Begegnungsstätte Fläscherberg	337'500	-	-	-	337'500
ANR00030 Unterkunftsgebäude Alp Sarina	188'057	-	-	-	188'057
ANR00031 Hütte Hinderberg	48'144	-	-	-	48'144
ANR00032 Torkelbaumüberdachung Trippolis	38'217	-	-	-	38'217
<b>Total 10801 Gebäude FV</b>	<b>1'597'933</b>	<b>1'000</b>	-	-	<b>1'598'933</b>

## 5. Anlagenspiegel Verwaltungsvermögen

Konto	1400	1401	1402	1403	1404	1405	1406	1407	Total
Sachanlagen Verwaltungsvermögen	Grundstücke unüberbaut	Strassen/ Verkehrswege	Wasserbau	übrige Tiefbauten	Hochbauten	Waldungen	Möbilien VV	Anlagen im Bau VV	
<b>Anschaffungskosten</b>									
Stand per 01.01.2023	0	2'266'473	183'862	917'478	5'874'924	0	64'424	0	9'307'161
+ Zugänge					25'315			1'033'967	1'059'282
- Abgänge		-452'519		-37'628					-490'147
Umgliederungen									0
Stand per 31.12.2023	0	1'813'954	183'862	879'850	5'900'239	0	64'424	1'033'967	9'876'296
<b>Kumulierte Abschreibungen</b>									
Stand per 01.01.2023	0	658'832	18'870	40'430	516'652	0	8'053	0	1'242'837
+ Ordentliche Abschreibungen		45'563	3'683	21'104	178'823		8'053		257'226
+ Ausserord. Abschreibungen									0
+ Zusätzliche Abschreibungen									0
- Abgänge		-452'519							-452'519
Umgliederungen									0
Stand per 31.12.2023	0	251'876	22'553	61'534	695'475	0	16'106	0	1'047'544
<b>Buchwert per 31.12.2023</b>	<b>0</b>	<b>1'562'078</b>	<b>161'309</b>	<b>818'316</b>	<b>5'204'764</b>	<b>0</b>	<b>48'318</b>	<b>1'033'967</b>	<b>8'828'752</b>

## 6. Anlagenspiegel übriges Verwaltungsvermögen

Konto	1409	1420	1421	1427	1429	144x	145x	146x	Total
übriges Verwaltungsvermögen	Übrige Sachanlagen	Software	Lizenzen	Immat. Anlagen in Realisation	übrige immat. Anlagen	Darlehen	Beteiligungen	Investitions- beiträge	
<b>Anschaffungskosten</b>									
<b>Stand per 01.01.2023</b>					<b>159'617</b>		<b>347'278</b>		<b>506'895</b>
+ Zugänge					38'865		32'192		71'057
- Abgänge									0
Umgliederungen									0
<b>Stand per 31.12.2023</b>					<b>198'482</b>		<b>379'470</b>		<b>577'952</b>
<b>Kumulierte Abschreibungen</b>									
<b>Stand per 01.01.2023</b>					<b>42'683</b>		<b>20'200</b>		<b>62'883</b>
+ Ordentliche Abschreibungen					22'150				22'150
+ Ausserord. Abschreibungen									0
+ Zusätzliche Abschreibungen									0
- Abgänge									0
Umgliederungen									0
<b>Stand per 31.12.2023</b>					<b>64'833</b>		<b>20'200</b>		<b>85'033</b>
<b>Buchwert per 31.12.2023</b>					<b>133'649</b>		<b>359'270</b>		<b>492'919</b>

## 7. Angaben zum nicht bilanzierten Nutzungsvermögen

Parzellen Nr.	Bezeichnung	Fläche in m2
Diverse	Alpen, Weiden, Wald	

## 8. Kreditkontrolle

Laufende Kredite	Datum Beschluss	Einzelkredit	Gesamt Kredithöhe	Kreditbelastung bis 31.12.2022	ER 2023	IR 2023	Kreditbelastung bis 31.12.2023	offene Kredite	Anteil Dritter	Abschluss
Öffentliche Toilette im Kirchtrum	GV 07.12.2023	40'000	40'000	0			0	40'000		
Anteil an Tanklöschfahrzeug Feuerwehr	GV 27.06.2023	49'000	49'000	0			0	49'000		
Anteil an Ersatz Steuerungen usw. Kreisschule	GV 27.06.2023	75'000	75'000	0	75'000		75'000	0		JR 2023
Planung Sanierung Platz am Brunnen-Augass	GV 22.06.2022	90'000	90'000	41'905		14'335	56'240	33'760		
Strasse Platz am Brunnen-Augass	GV 08.12.2022	580'000	642'000	0		408'151	408'151	233'849		
Strasse Platz am Brunnen-Augass (Krüzgass)	GV 27.06.2023	62'000								
Anschaffung Parkuhren und Signalisation	GV 08.12.2022	35'000	35'000	0	16'467		16'467	18'533		
Planung San. GWP+Grundwasserschutzzone	GV 25.06.2019	36'000	36'000	50'359		8'773	59'132	-23'132		
Wasserl. Platz am Brunnen-Augass	GV 08.12.2022	334'000	362'000	0		264'315	264'315	97'685		
Wasserl. Platz am Brunnen-Augass (Krüzgass)	GV 27.06.2023	28'000								
Abwasserl. Platz am Brunnen-Augass	GV 08.12.2022	438'000	482'000	0		361'501	361'501	120'499		
Abwasserl. Platz am Brunnen-Augass (Krüzgass)	GV 27.06.2023	44'000								
Sanierung Kirchturm	GV 22.06.2022	60'000	60'000	0		29'579	29'579	30'421	4'264	JR 2023
Ortsplanrevision	GV 17.09.2020	90'000	90'000	68'243		15'756	83'999	6'001		
Aktien Pizolbahnen AG	GV 27.06.2023	64'000	64'000	0		32'192	32'192	31'808		

Organ: GV = Gemeindeversammlung, V = Gemeindevorstand

Gestufte Erfolgsausweis		Rechnung 2023	Budget 2023	Rechnung 2022
		Betrag	Betrag	Betrag
	<b>Betrieblicher Aufwand</b>	<b>4'083'159.27</b>	<b>3'804'200.00</b>	<b>3'758'243.49</b>
30	Personalaufwand	1'166'256.65	1'189'100.00	1'137'581.69
31	Sach- und übriger Aufwand	798'730.85	786'100.00	657'553.00
33	Abschreibungen	279'376.48	321'100.00	537'780.70
35	Einlagen	42'271.78	14'200.00	25'643.98
36	Transferaufwand	1'692'683.76	1'393'700.00	1'295'929.77
37	Durchlaufende Beiträge	103'839.75	100'000.00	103'754.35
	<b>Betrieblicher Ertrag</b>	<b>4'450'982.83</b>	<b>3'680'300.00</b>	<b>3'955'858.69</b>
40	Fiskalertrag	3'073'689.85	2'595'000.00	2'762'041.95
41	Regalien und Kozessionen	206'506.50	183'500.00	182'039.14
42	Entgelte	596'115.73	476'000.00	565'755.63
43	Verschiedene Erträge			
45	Entnahmen Fonds	69'568.57	79'600.00	73'620.25
46	Transferertrag	401'262.43	246'200.00	268'647.37
47	Durchlaufende Beiträge	103'839.75	100'000.00	103'754.35
	<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>	<b>367'823.56</b>	<b>-123'900.00</b>	<b>197'615.20</b>
34	Finanzaufwand	43'520.05	57'100.00	56'317.78
44	Finanzertrag	257'414.13	235'600.00	277'678.74
	<b>Ergebnis aus Finanzierung</b>	<b>213'894.08</b>	<b>178'500.00</b>	<b>221'360.96</b>
	<b>Operatives Ergebnis</b>	<b>581'717.64</b>	<b>54'600.00</b>	<b>418'976.16</b>
38	Ausserordentlicher Aufwand			
48	Ausserordentlicher Ertrag			
	<b>Ausserordentliches Ergebnis</b>			
	<b>Gesamtergebnis Erfolgsrechnung</b>	<b>581'717.64</b>	<b>54'600.00</b>	<b>418'976.16</b>

Gesamtübersicht	Rechnung 2023	Budget 2023	Rechnung 2022
	Betrag	Betrag	Betrag
<b>Investitionsausgaben</b>	<b>-1'134'602.73</b>	<b>-1'617'000.00</b>	<b>-329'997.81</b>
Sachanlagen Verwaltungsvermögen	-1'086'654.29	-1'597'000.00	-309'579.20
Investitionen auf Rechnung Dritter			
Immaterielle Anlagen			
Darlehen			
Beteiligungen und Grundkapitalien	-32'191.75		
Eigene Investitionsbeiträge			
Durchlaufende Investitionsbeiträge			
Ausserordentliche Investitionen	-15'756.69	-20'000.00	-20'418.61
<b>Investitionseinnahmen</b>	<b>41'892.00</b>	<b>120'000.00</b>	<b>138'021.00</b>
Übertragung von Sachanlagen ins Finanzvermögen			
Rückerstattungen			
Übertragungen immaterieller Anlagen in das Finanzvermögen			
Investitionsbeiträge für eigene Rechnung	41'892.00	120'000.00	138'021.00
Rückzahlung von Darlehen			
Übertragung von Beteiligungen in das Finanzvermögen			
Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge			
Durchlaufende Investitionsbeiträge			
Ausserordentliche Investitionseinnahmen			
<b>Ergebnis Investitionsrechnung</b>	<b>-1'092'710.73</b>	<b>-1'497'000.00</b>	<b>-191'976.81</b>
<b>Selbstfinanzierung</b>	<b>833'797.33</b>	<b>310'300.00</b>	<b>908'780.59</b>
<b>Finanzierungsergebnis</b>	<b>-258'913.40</b>	<b>-1'186'700.00</b>	<b>716'803.78</b>

Gesamtübersicht	Rechnung 2023		
	Betrag	Betrag	Betrag
<b>Betriebliche Tätigkeit (indirekte Berechnung)</b>			
Ergebnis der Erfolgsrechnung +Gewinn/-Reinverlust	581'717.64		
Korrektur Kursverluste/-Gewinne aus Fond Geld			
+ Abschreibungen Verwaltungsvermögen	279'376.48		
+ Negative Wertberichtigung (Abwertungen) Anlagen FV (Sachgruppe 102, 107, 108)			
+ Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	42'271.78		
+ Wertberichtigung Darlehen Verwaltungsvermögen			
+ Wertberichtigung Beteiligungen Verwaltungsvermögen			
+ Abschreibungen Investitionsbeträge Verwaltungsvermögen			
+ Zusätzliche Abschreibungen Verwaltungsvermögen			
+ Zusätzliche Abschreibungen Darlehen, Beteiligungen, Investitionsbeiträge Verwaltungsvermögen			
+ Abtragung Bilanzfehlbetrag			
+ Einlagen in das Eigenkapital (Vorfinanzierungen)			
- Positive Wertberichtigungen (Aufwertungen) Anlagen FV (Sachgruppe 102, 107, 108)			
- Aufwertungen Verwaltungsvermögen			
- Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierung	-69'568.57		
- Auflösung zusätzliche Abschreibungen			
- Entnahmen aus Eigenkapital (Vorfinanzierungen)			
- Zunahme / + Abnahme Debit- und Kreditkarten			
- Zunahme / + Abnahme übrige flüssige Mittel			
- Zunahme / + Abnahme Forderungen	-103'565.91		
- Zunahme / + Abnahme aktive Rechnungsabgrenzungen Erfolgsrechnung	44'911.19		
- Zunahme / + Abnahme Vorräte und angefangene Arbeiten			
- Zunahme / + Abnahme Forderungen gegenüber SF und Fonds im Fremdkapital			
- Zunahme / + Abnahme laufende Verbindlichkeiten	378'287.29		
+ Zunahme / - Abnahme passive Rechnungsabgrenzungen Erfolgsrechnung	-1'721.65		
+ Zunahme / - Abnahme kurzfristige Rückstellungen			
+ Zunahme / - Abnahme langfristige Rückstellungen			
<b>Geldfluss (Cashflow) aus operativer Tätigkeit</b>	<b>1'151'708.25</b>		
<b>Investitätätigkeit ins Verwaltungsvermögen</b>			
- Investitionseinnahmen Verwaltungsvermögen	-1'134'602.73		
+ Investitionseinnahmen Verwaltungsvermögen	41'892.00		
- Zunahme / + Abnahme aktive Rechnungsabgrenzungen Investitionsrechnung			
+ Zunahme / - Abnahme passive Rechnungsabgrenzungen Investitionsrechnung			
<b>Geldfluss (Cashflow) aus Investitionstätigkeit ins Verwaltungsvermögen</b>	<b>-1'092'710.73</b>		
<b>Anlagentätigkeit ins Finanzvermögen</b>			
- Negative Wertberichtigungen (Abwertungen) Anlagen FV (Sachgruppe 102, 107, 108)			
+ Positive Wertberichtigungen (Aufwertungen) Anlagen FV (Sachgruppe 102, 107, 108)			
- Zunahme / + Abnahme kurzfristige Finanzanlagen Finanzvermögen	-2'200'000.00		
- Zunahme / + Abnahme langfristige Finanzanlagen Finanzvermögen			
- Zunahme / + Abnahme langfristige Sachanlagen Finanzvermögen	-1'000.00		
<b>Geldfluss (Cashflow) aus Anlagentätigkeiten ins Finanzvermögen</b>	<b>-2'201'000.00</b>		
<b>Geldfluss (Cashflow) aus Investitions- und Anlagentätigkeit</b>	<b>-3'293'710.73</b>		
<b>Finanzierungstätigkeit</b>			
+ Zunahme / - Abnahme kurzfristige Finanzverbindlichkeiten			
+ Zunahme / - Abnahme langfristige Finanzverbindlichkeiten			
<b>Geldfluss (Cashflow) aus Finanzierungstätigkeit</b>			
<b>Total Geldfluss (Cashflow) = Veränderung Fonds Geld</b>	<b>-2'142'002.48</b>		

Gesamtübersicht	Rechnung 2023		Betrag
	Betrag	Betrag	
<b>Fonds Geld (Bewegung)</b>			
Kasse	473.60		
Post	-134'274.74		
Bank	-2'008'201.34		
Kurzfristige Geldmarktanlagen			
<b>Total (Veränderung Fonds Geld)</b>	<b>-2'142'002.48</b>		

Gesamtübersicht	Rechnung 2023		
	Betrag	Betrag	Betrag
<b><u>Kennzahlen</u></b>			
<b>Nettoschuld (+) Nettovermögen (-)</b>	<b>-3'301'930.47</b>		
Fremdkapital	8'071'131.67		
Finanzvermögen	-11'373'062.14		
<b>Einwohner per 31.12.</b>	<b>864.00</b>		
Nettoschuld (+) Nettovermögen (-) pro Einwohner	-3'821.68		
<b>Selbstfinanzierungsgrad (SF / NI)</b>	<b>76.31</b>		
Selbstfinanzierung (SF)	833'797.33		
Nettoinvestitionen (NI)	1'092'710.73		
<b>Kapitaldienstanteil (KD / LE)</b>	<b>6.16</b>		
Kapitaldienst (KD)	283'733.28		
Laufender Ertrag (LE)	4'604'557.21		
<b>Zinsbelastungsanteil (NZA / LE)</b>	<b>0.09</b>		
Nettozinsaufwand (NZA)	4'356.80		
Laufender Ertrag (LE)	4'604'557.21		
<b>Selbstfinanzierungsanteil (SF / LE)</b>	<b>18.11</b>		
Selbstfinanzierung (SF)	833'797.33		
Laufender Ertrag (LE)	4'604'557.21		
<b>Investitionsanteil (BI / GA)</b>	<b>23.46</b>		
Bruttoinvestitionen (BI)	1'134'602.73		
Gesamtausgaben (GA)	4'835'794.04		
<b>Bruttoverschuldungsanteil (BS / LE)</b>	<b>169.35</b>		
Bruttoschulden (BS)	7'797'695.32		
Laufender Ertrag (LE)	4'604'557.21		



Politische Gemeinde Fläsch

# Berichte

# 2023

Chur, 2. Mai 2024

Bericht des unabhängigen Abschlussprüfers  
an den Gemeindevorstand und die Geschäftsprüfungskommission der  
**Gemeinde Fläsch, 7306 Fläsch**

## **Bericht zur Prüfung der Jahresrechnung 2023**

### **Prüfungsurteil**

Wir haben die Jahresrechnung der Gemeinde Fläsch (die Gemeinde) – bestehend aus der Bilanz zum 31. Dezember 2023, der Erfolgsrechnung, der Investitionsrechnung und der Geldflussrechnung für das dann endende Rechnungsjahr sowie dem Anhang, einschliesslich einer Zusammenfassung bedeutsamer Rechnungslegungsmethoden – geprüft.

Nach unserer Beurteilung entspricht die beigefügte Jahresrechnung den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften.

### **Grundlage für das Prüfungsurteil**

Wir haben unsere Abschlussprüfung in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften und dem Schweizer Prüfungshinweis 60 Prüfung und Berichterstattung des Abschlussprüfers einer Gemeinderechnung durchgeführt. Unsere Verantwortlichkeiten nach diesen Vorschriften sind im Abschnitt "Verantwortlichkeiten des Abschlussprüfers für die Prüfung der Jahresrechnung" unseres Berichts weitergehend beschrieben. Wir sind von der Politischen Gemeinde unabhängig in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften und den Anforderungen des Berufsstands und wir haben unsere sonstigen beruflichen Verhaltenspflichten in Übereinstimmung mit diesen Anforderungen erfüllt.

Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise ausreichend und geeignet sind, um als eine Grundlage für unser Prüfungsurteil zu dienen.

### **Verantwortlichkeiten des Gemeinderates für die Jahresrechnung**

Der Gemeinderat ist verantwortlich für die Aufstellung einer Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften und für die internen Kontrollen, die der Gemeinderat als notwendig feststellt, um die Aufstellung einer Jahresrechnung zu ermöglichen, die frei von wesentlichen falschen Darstellungen aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern ist.

### **Verantwortlichkeiten des Abschlussprüfers für die Prüfung der Jahresrechnung**

Unsere Ziele sind, hinreichende Sicherheit darüber zu erlangen, ob die Jahresrechnung als Ganzes frei von wesentlichen falschen Darstellungen aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern ist, und einen Bericht abzugeben, der unser Prüfungsurteil beinhaltet.

**RRT AG** TREUHAND & REVISION  
POSTSTRASSE 22  
POSTFACH 645  
7001 CHUR

TEL. +41 81 258 46 46  
www.rrt.ch  
CHE-107.060.038 MwSt



TREUHAND | SUISSE



WPV LIECHTENSTEINISCHE  
WIRTSCHAFTSPRÜFER VEREINIGUNG

FMH SERVICES

Hinreichende Sicherheit ist ein hohes Mass an Sicherheit, aber keine Garantie dafür, dass eine in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften und dem Schweizer Prüfungshinweis 60 Prüfung und Berichterstattung des Abschlussprüfers einer Gemeinderechnung durchgeführte Abschlussprüfung eine wesentliche falsche Darstellung, falls eine solche vorliegt, stets aufdeckt. Falsche Darstellungen können aus dolosen Handlungen oder Irrtümern resultieren und werden als wesentlich gewürdigt, wenn von ihnen einzeln oder insgesamt vernünftigerweise erwartet werden könnte, dass sie die auf der Grundlage dieser Jahresrechnung getroffenen wirtschaftlichen Entscheidungen von Nutzern beeinflussen.

Als Teil einer Abschlussprüfung in Übereinstimmung mit dem schweizerischen Gesetz und dem PH 60 üben wir, während der gesamten Abschlussprüfung pflichtgemässes Ermessen aus und bewahren eine kritische Grundhaltung. Darüber hinaus:

- identifizieren und beurteilen wir die Risiken wesentlicher falscher Darstellungen in der Jahresrechnung aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern, planen und führen Prüfungshandlungen als Reaktion auf diese Risiken durch sowie erlangen Prüfungsnachweise, die ausreichend und geeignet sind, um als Grundlage für unser Prüfungsurteil zu dienen. Das Risiko, dass aus dolosen Handlungen resultierende wesentliche falsche Darstellungen nicht aufgedeckt werden, ist höher als ein aus Irrtümern resultierendes, da dolose Handlungen kollusives Zusammenwirken, Fälschungen, beabsichtigte Unvollständigkeiten, irreführende Darstellungen oder das Ausserkraftsetzen interner Kontrollen beinhalten können.
- gewinnen wir ein Verständnis von den für die Prüfung relevanten Internen Kontrollen, um Prüfungshandlungen zu planen, die unter den gegebenen Umständen angemessen sind, jedoch nicht mit dem Ziel, ein Prüfungsurteil zur Wirksamkeit des Internen Kontrollsystems der Gemeinde abzugeben.
- beurteilen wir die Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden sowie die Vertretbarkeit der dargestellten geschätzten Werte in der Rechnungslegung und damit zusammenhängenden Angaben.

Wir kommunizieren mit dem Gemeinderat und/oder mit der Geschäftsprüfungskommission, unter anderem über den geplanten Umfang und die geplante zeitliche Einteilung der Abschlussprüfung sowie über bedeutsame Prüfungsfeststellungen, einschliesslich etwaiger bedeutsamer Mängel im Internen Kontrollsystem, die wir während unserer Abschlussprüfung identifizieren.

### **Bericht zu sonstigen gesetzlichen und anderen rechtlichen Anforderungen**

In Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften bestätigen wir, dass ein gemäss den Vorgaben des Gemeindevorstandes ausgestaltetes Internes Kontrollsystem für die Aufstellung der Jahresrechnung existiert.

Wir empfehlen, der Gemeindeversammlung Antrag auf Genehmigung der Jahresrechnung zu stellen.

### **RRT AG Treuhand & Revision**



Christian Niederer  
 Revisionsexperte  
 Leitender Revisor



Leo Engler  
 Revisor



## Bericht und Antrag der Geschäftsprüfungskommission über die Rechnungs- und Geschäftsprüfung 2023 der Gemeinde Fläsch

Gestützt auf Art. 53 der Gemeindeverfassung prüft die Geschäftsprüfungskommission spätestens nach jedem Jahresabschluss die Geschäfts- und Rechnungsführung, erstellt einen schriftlichen Bericht und stellt Antrag. Mit der Geschäfts- und Rechnungsprüfung können überdies private Sachverständige betraut werden.

### Rechnungsprüfung

Für die Jahresrechnung ist der Gemeindevorstand verantwortlich. Unsere Aufgabe und Verantwortung besteht darin, die Rechnungsprüfung durchzuführen und darüber ein Prüfungsurteil abzugeben. Die Geschäftsprüfungskommission hat die Jahresrechnung 2023, bestehend aus der Bilanz, Erfolgs- und Investitionsrechnung sowie dem Anhang, in Zusammenarbeit mit der vom Gemeindevorstand beauftragten externen Revisionsstelle RRT AG, geprüft. Die Prüfung wurde so geplant und durchgeführt, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Wir prüften hauptsächlich die Anwendung der massgebenden Rechnungslegungsgrundsätze, die Grundsätze des harmonisierten Rechnungswesens für öffentliche Haushalte (HRM2), die wesentlichen Bewertungsentscheide sowie die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes.

### Geschäftsprüfung

Die Geschäftsprüfungskommission hat die Geschäftsführung 2023 der Gemeindeorgane und Verwaltung geprüft. Hauptsächlich den korrekten Vollzug der Gemeindeversammlungs- und Vorstandsbeschlüsse und die Einhaltung von Krediten sowie der massgebenden Gesetze und Verordnungen.

### Antrag

Aufgrund unserer Prüfungsergebnisse beantragen wir der Gemeindeversammlung die Jahresrechnung 2023 zu genehmigen und den Gemeindevorstand, die Verwaltung und die Gemeindeorgane zu entlasten.

### Dank

Die Geschäftsprüfungskommission dankt dem Gemeinderat und den Mitarbeitenden der Verwaltung für die gute Zusammenarbeit und pflichtbewusste Erfüllung ihrer Aufgaben.

Fläsch, 15. Mai 2024

Geschäftsprüfungskommission der Gemeinde Fläsch

Markus Urech, GPK-Präsident

Alain Mäder, GPK-Mitglied

Michael Keller, GPK-Mitglied

## Behördenmitglieder und Funktionäre der Gemeinde 2023

<b>Gemeindevorstand</b>	René Pahud, Gemeindepräsident Alfons Aebi, Statthalter (bis 28.02.2023) Daniel Brunnschweiler, Gemeinderat (ab 01.03.2023 Statthalter) Jürg Vinzens, Gemeinderat Michael Lampert, Gemeinderat Elisabeth Stocker, Gemeinderätin (ab 01.03.2023)
<b>Gemeindekanzlei</b>	Barbara Hunger, Gemeindeschreiberin (bis 31.05.2023) Petra Poletti, Gemeindeschreiberin (ab 01.07.2023) Veronika Fümberger, Verwaltungsangestellte Frey Esther, Verwaltungsangestellte
<b>Kindergarten</b>	Laura Wieland, Klassenlehrperson (bis 31.07.2023) Lara Röhrle, Klassenlehrperson (ab 01.08.2023) Selina Kolb, Fachlehrperson (bis 31.07.2023) Doris Platz, Assistentin (ab 01.08.2023)
<b>Primarschule</b>	Carla Schwitter, 1./2. Klasse (bis 31.07.2023) Simone Derungs, 1./2. Klasse (ab 01.08.2023) Angela Lanfranchi, 3./4. Klasse Reto Schilter, 5./6. Klasse (bis 31.07.2023) Isabel Pingeon, 5./6. Klasse (ab 01.08.2023) Brigitte Frick, Textiles Werken (bis 31.07.2023) Anja Waeber, Textiles Werken (ab 01.08.2023) Sandra Kaufmann, Fachlehrperson Manuela Fell, Fachlehrperson Esther Alber, Schulische Heilpädagogin (bis 31.07.2023) Nives Gal, Schulische Heilpädagogin (ab 01.08.2023) Esther Lässer, Logopädin
<b>Hauswart</b>	Christian Adank
<b>Schulrat</b>	Daniel Brunnschweiler, Präsident Patrik Möhr Rebekka Wyss
<b>Baukommission</b>	René Pahud, Präsident René Ragetti (bis 28.02.2023) Rolf Oberperfler Marco Pally (ab 01.03.2023)
<b>Geschäftsprüfungs- kommission</b>	Markus Urech, Präsident Michael Keller Alain Mäder
<b>Feuerwehrkommandant</b>	Michael Hermann
<b>Forstamt und Werkdienst</b>	wird beim Zweckverband Falknis in Maienfeld geführt.
<b>Nebenämter</b>	Josef Gabathuler, Ackerbaustelle, Flächenbeauftragter Martin Bislin, Kaminfegermeister, Ölfeuerungskontrolle Anna Joos, Weibel